



UNIVERSAL  
LIBRARY

**OU** | **184044**

UNIVERSAL  
LIBRARY







ओ३म्

THE ATHARVA-PRĀTIS'ĀKHYAM

OR

THE PHONETICO-GRAMMATICAL APHORISMS

OF

THE ATHARVA-VEDA

CRITICALLY EDITED

*For the ~~Author~~ MSS.*

IN ORIGINAL MSS.

WITH AN INTRODUCTION AND APPENDICES

BY

VISHVA BANDHU VIDYARTHI S'ĀSTRĪ, M.A., M.O.L.

PRINCIPAL DAYĀNANDA BRĀHMA MAHĀVIDYĀLAYA, LAHORE.

(Formerly Sanskrit Research Scholar of the Panjab University,)

PART I.

PUBLISHED BY THE PANJAB UNIVERSITY.

1923.

**Printed by Ramchandra Yesu Shedge, at the 'Nirnaya-sagar' Press,  
23, Kolbhat Lane, Bombay.**

---

**Published by A. C. Woolner Esq., M. A. ( Dean, Punjab University ),  
Lahore.**



# अथर्व-प्रातशाख्यम् ।

तच्चाप्रकाशितचरम्

अथर्वसंहिताया लक्षणग्रन्थानामन्यतमं सूत्ररत्नं  
विविधविषयया भूमिकयान्वितं नैकपरिशिष्ट-  
चक्रेण चोपस्कृतम् ।



लवपुरीयदयानन्दब्राह्ममहाविद्यालयाचार्येण, अतःपूर्वं पञ्जा-  
ब्विश्वविद्यालये संस्कृतानुसन्धानिकेन, एम्. ए.

एम्. ओ. एल्., इत्युपाधिधारिणा

विद्यापीठपाठेन

विश्वबन्धुशास्त्रिणा

पञ्चनदविश्वविद्यालयस्यव्ययेन तदध्यक्षबुलनर-

महानुभावानुमत्या च

नानादर्शपुस्तकाधारेण सटिप्पणं सम्पादितम्



प्रथमोऽयं भागः

मुम्बापुर्या निर्णयसागरे निर्णयं नीतः





मातृचरणारविन्दस्मृतौ  
समर्पयामि ॥



# CONTENTS.

---

	Page.
1. Introduction ... ..	1—38
I. (a) Description of Mss. ... ..	1
(b) Families of Mss. ... ..	7
II. About the text ... ..	9
III. History and title ... ..	11
IV. Subsequent instalments ... ..	13
V. The A. V. Prātis'ākhyā and Caturadhyāyikā ... ..	13
VI. The Prātis'ākhyā and A. V. Saṃhitā ... ..	14
VII. Nature of the treatise ... ..	16
VIII. Authorship and date ... ..	18
A. History of the Vedāṅgas ... ..	19
B. Position of the Prātis'ākhyas ... ..	22
C. Pāṇini and the Prātis'ākhyas ... ..	24
D. The A. V. Prātis'ākhyā ... ..	32
IX. Division and Subject-matter ... ..	35
X. Acknowledgement ... ..	38
2. The text ... ..	४१—५६
3. Appendices ... ..	LVII
I. Alphabetical index to the Sūtras ... ..	LIX
II. Word-index to the Sūtras ... ..	LXIV
III. List of technical terms ... ..	LXXIV
IV. Tabulated Index to Atharvan Passages cited or referred to in the Text. ... ..	LXXVII
V. Gaṇa-index to the Sūtras ... ..	LXXX

---



## INTRODUCTION.

---

### *I (a) Description of Manuscripts.*

The following manuscripts have been used for bringing out the text of the *Atharva-Veda Prātis'ākhya*.

*I (K) (No. 12/1870-71, Deccan College, Library, Poona); No. 396/1916.*

It contains six leaves; a page has got ten lines with twenty-six letters to a line. It consists of three Prapāṭhakas. The first Prapāṭhaka comprises three sections (पादs) with eighteen, fifteen, and fourteen aphorisms respectively. The four sections of the Second Book contain fifteen, twenty-one, twenty-eight, and eighteen Sūtras respectively. There are twenty-two, thirty-three, twenty, and seven Sūtras respectively in the four sections forming the Third Book. Thus there are in all 221 Sūtras in the treatise according to this codex.

It is written in Devanāgarī script on country-paper. It is legible and correct. It uses red-powder for the demarcation of the end of the Pādas. It was written in Saṃvat, 1718. The colophon at the end informs us that it was written by one, Bhavadatta, son of Nāgajit, and grandson of Rāmcandra. This last was also known as Pañcakālapi and belonged to Kevālaya.

Owing to its intrinsic merits, it serves as the basis for the present edition. It will be referred to as *K*, the first letter of the place of its origination.

*II (A) (No. 179/1880-81, Deccan College Library); No. 400/1916, Bhandarkar Institute, Poona.*

It contains five leaves. There are eight lines on every page with thirty-two letters to a line. The division into *Prapāṭhakas* and *Pādas* in this, and, in fact, in every other manuscript, is the same. It is written in Devanāgarī characters on country paper.

It is correctly written and in bold letters. One orthographic peculiarity requires to be mentioned, ai ( ऐ ) and āu ( औ ) are regularly denoted by the sign ɿ, placed before a syllable ending with them and the marks ( ˆ ) and ( ˆ ) are appended thereto. This may be illustrated by means of an example. Thus at III. 2. 23, णायो is an orthographic equivalent of णयौ.

This codex contains eight other works besides the *Prātis'ākhya*. The first twenty-four pages are entirely damaged. The *Prātis'ākhya*, however, is complete. It is placed before *Chandas'citi* ( छन्दश्चिति ), the last work in the series, and occupies leaves 66-70. The colophon at the close of the *Chandas'citi* ( छन्दश्चिति ), runs as follows:—

संघत् १७१७ वर्षे भाद्रपदमासे कृष्णपक्षे ११ रविवा-  
सरे अद्य श्री अनहलपुरपत्तनमध्ये वास्तव्यं आभ्यंतर नागर

झातीय पंचोली सोमजीसुत बृहस्पति जी पठनार्थं ॥ शुभं  
भवतु । कल्याणमस्तु ॥ श्री ॥ श्री ॥ श्री ॥

From this it is gathered that the manuscript was written at Anahalapur for the use of Brhaspti. On this account it will be called, *A*.

*III(a) (No. 401/1916, Bhandarkar Institute, Poona).*

It contains four leaves. Every page has eight lines with thirty letters to a line. It is written in Devanāgarī letters on country paper.

It is bold, legible and fairly correct. Three other works are included in the same number. The *Prātis'ākhyā* is complete and here, also, has been arranged before *Chandas'citi* (छन्दश्चित्ति) the last work. The ending colophon runs as follows:—

संवत् १७५३ वर्षे चैत्र शुदि २ रवौ अद्ये श्री अनहील-  
पुरपत्तने वास्तव्यं आभ्यंतर झातीय तुलापुरश ब्रह्मांडमहा  
महादानादि अतिहद्रकर्त्राऽऽहिताग्नी पंचकृत्वचातुर्मास्या  
जिन्निपावि श्री अनंतजी सुत ब्रजभूषणेन श्री सांबशिर्पण  
बुध्यासि ख्यापितमिदं परोपकाराय ॥

The *Prātis'ākhyā* occupies leaves 70-74a of the manuscript. From the above interesting, though very badly constructed excerpt, it is learnt that this codex also was written at Anhilpur, a generation later than *A*. The writer belonged to the same school and probably came from the same family. Naturally, it belongs to the same recension as *A* of which it may be a



mere copy. This will become clear when the question of the recensions of the text will be discussed with the help of illustrations.

To avoid confusion, it will be alluded to as ordinary *a*.

*IV (B) (No. 399/1916, Bhandarkar Institute, Poona).*

The *Prātis'ākhya* occupies two leaves at the end (21b-23). The earlier pages contain other *Atharvaṇa Lakṣaṇa granthas*. It is an incomplete text, ending with the second *Prapāṭhaka*.

It is written in Devanāgarī characters on country paper. The handwriting is uniform and legible. But the text is not very correct. Yellow pigment is richly employed.

The ending colophon being wanting, the name and residence of the scribe as well as the age of the manuscript cannot be definitely known. But it is quite new and might have been written much later than *A* or even *a*.

This is allied to *A* and *a*. Apart from textual concurrence, all of these Mss. begin with salutation to MahāGaṇapati;—“श्रीमहागणपतये नमः ॥”

It was originally secured from Bikaner and will on that account be referred to as *B* in the following pages.

V (S) (No. 397/1916, Bhandarkar Institute,  
Poona).

It consists of four leaves with eleven lines to a page. The script as well as paper are the same as have been used in the Mss. described above.

It is fairly correct and is also complete.

The colophon at the end reads thus:—

संवत् १६७६ वर्षे आश्विन वदि १३ सोमे अद्येह श्रीस्तं-  
भतीर्थ वास्तव्यं श्रीमदाभ्यंतर नागरज्ञातीय पंचल्पी श्री मुरारि  
तदनुजनुसिंहेन स्वयं लिखितमिदं ॥ यादृशमितिज्ञायान्नभे  
दोषः ॥ श्री गोपीजनवल्लभो जयति ॥ शुभमस्तु ॥ कल्याण-  
मस्तु ॥

The writer of this manuscript belonged to the same Nāgara caste to which, for instance, the writers of *K*, *A* and *a* did. The epithet Pancalpi also reminds one of Pañcakālpi and Pancoli used in connection with the predecessors of the writers of *K* and *A*. Nevertheless, he belonged to a separate sect, namely, the cult of Kṛṣṇa, the Divine Hero of the *Bhāgavata Purāṇa*. This is manifest from the characteristic invocation with which the work ends; *Gopijana-vallabha*.

As regards family resemblance, it agrees with *K*. Wherever it differs, it is either a case of clear omission through oversight or one where *K* is certainly defective. In the latter case, its readings come closer to the family represented

by *A*, *a* and *B*. It is possible that the original from which it was copied, might have represented the parent stock.

It is itself sufficiently old ( 1676 Samvat ), and this is strong enough to support the above statement. It has, in what follows, been referred to as *S*, the first letter of Stambha-Tirtha, the place of its origination.

*VI(P) (No. 316/1916, Bhandarkar Institute, Poona).*

It consists of eight leaves, seven lines to a page. It is boldly but very irregularly written. It is sufficiently incorrect, and makes a free use of red chalk. It is, however, complete.

The concluding colophon runs as follows :—

पंचोली श्रीद्वजयकृष्णसुत् रामजी सुसुरजीभ्रातृशा-  
मजी भ्रातृमाधवजी पाठनार्थं माधवजीकेन लिखितं ॥ श्री ॥

From this no information with regard to its age and place of origination can possibly be derived. The title Pancoli reminds one of similar words used in connection with the writers of the previous Mss. It seems that the text has all along been preserved by the descendants of the same family, Pancoli or Pañcakālpi. Judging from its appearance and other external signs, the manuscript seems to be fairly old.

It forms one family with *K* and *S* except where, in cases of clear oversight in *K*, it agrees with other Mss.

It will be referred to as *P*, the first letter of the surname, Pancoli.

*VII (L) (No. 327, State Library, Alwar).*

After continuous and prolonged efforts only have I been able to get a certified copy of the original manuscript which would not be lent. It consists of about seven pages with sixteen lines to a page and twenty letters to a line. It is fairly correct.

As regards its age and other particulars, it is perfectly silent. To judge from the text, it should be placed beside *A*, *a*, and *B*. In this book, it has been referred to as *L*, the second letter in the word Alwar in order to distinguish it from *A* which had been employed long before *L* was procured. That it belongs to group *A*, *a* and *B* is also supported by the salutation to Gaṇeśa with which it begins.

*(b) The Mss. families.*

To discuss the question of the division of the above Mss. into two different recensions, some internal evidence may now be adduced. Thus;

- (1) *A*, *a* and *B* read तत्त्वोप० whereas *P*, *S*, and *K*, तन्वोप० in I. iii. 13.
- (2) *A*, *a*, *B* and *L* only read Sūtra I, 3, 15. as a separate aphorism. The rest concur in not punctuating between Sūtras, I, 3, 14 and I, 3, 15.

- (3) *a* and *B* begin a new Sūtra with **इस्वोप०** in II, 1, 15. It seems to be a better division. The agreement of all the Mss. in introducing the seemingly erroneous accretion, (**पकारान्तनि**) in the same Sūtra cannot disprove the existence of two different texts. At best, it may go to show that the above-mentioned mistake has come down from a time when the text had not yet assumed two variant forms.
- (4) *A*, *a*, *B* and *L* alone read **द्विवचने** after **इति** in II, 2, 14.
- (5) They also concur in the erroneous omission of **द्विवचन०** in II, 2, 15.

Occasionally one or more of them may differ in minor points. Thus *B* does not punctuate between Sūtras II, 2, 14 and 15. But the force of other positive evidence overshadows this and other similar unimportant differences.

- (6) *A*, *a*, *B* read **पाद** for **पा इत्यु०** and **कृपां०** for **कृपा०** in II, 2, 16. Agreement in errors is a strong test for establishing family connection. Thus *P* in the same Sūtra errs but does so in quite a different direction. Whereas *A*, *a*, and *B* have mistaken **इ** in **इत्यु०** for **द**, *P* omits **पा** in **कृपा०**. Hence *P* belongs to another family.
- (7) Again, *A* reads **स्तनंनिति**; *a* **स्तेनयंनिति**; *B* **स्तेनयंनति** in II, 2, 19. These readings show that in this recension, error is found in the last four or five letters of the word, **स्तनयञ्जेति**,

the real text. But the other Mss. read **स्तयन्नेति**, i. e., agree in omitting the second syllable, **न**. Indeed, *L* which otherwise agrees with *A*, *α* and *B*, here parts company with them. This, however, is due to the peculiar nature of *L*. It often gives readings which evince better preservation of the original text. Thus it alone reads **ग्राह्या** before **गृहा** in II, 2, 20.

- (8) *A*, *α* and *B* omit the nasal in **न्ताच्च** in II, 3, 8.
- (9) *A*, *α*, *B* and *L*, put a full-stop after **मध्ये** in II, 3, 10.
- (10) *A*, *α*, *B* and *L* omit **र** in **द्विर्जकारे** II, 3, 13.
- (11) *P* and *S* read **प्रकृत्याः** in the Ablative instead of the usual Instrumental form.
- (12) *A*, *α*, *B* and *L* read **तकारान्तानि** for **नकारान्तानि** II, 4, 18.

Further evidence, if necessary, may be culled from the foot-notes to the text of the Sūtras.

## II. About the text.

(i) For reasons stated above, the text of the Sūtras has been, as a rule, based on one manuscript *K*. But there have been found cases when this basic codex has had to be abandoned and eclecticism resorted to. Thus at III, 1, 18, *K* begins the Sūtra with short *a* (**अ**) and ends with (**आगमः**) in the singular. *L* alone begins in the right way and like *A* and *α* reads the last word in the dual number.

At III, 3, 20, *K* reads नामेस्य ह०, while all other Mss. place one more syllable (स्य) between (स्य) and (ह).

Again at III, 4, 3, *K* reads समेकाक्षर० instead of the more general version, समस्तमेकाक्षर०.

These instances show that though eclectic-ism as the universal method employed in collation-work has ceased to be favourably looked upon by critical scholars, its abandonment must not be considered absolute.

(ii) Quotations from the Samhitā have been accented and compared with the text of the A. V. In doing so the manuscript authority has often had to be put aside, e. g. II, 2, 16; 17; 19; 20; 21 and 22; III, 1, 16 and III, 2, 25.

(iii) Besides actual extracts from the A. V. some other palpable errors have been corrected, though very sparingly; e. g. II, 4, 9.

(iv) When sufficient ground for hazarding a correction has not been at hand, the tentative nature of a particular text has been shown by the interrogatory symbol (?); e. g. II, 4, 6, etc.

(v) Sometimes, it has been attempted to render the text clearer by breaking sandhi and putting a short hyphen between the various members of a long compound; e. g. II, 2, 16 and 17.

(vi) Finally, punctuation has been improved upon. For instance, *K* does not separate I, 3, 15 from the Sūtra preceding it. On the whole, there has been an increase of five Sūtras. Thus

according to the present edition, there are 226 Sūtras whereas *K* read 221 only:

### III. *History and title.*

The present edition of the *Atharva-Veda-Prātis'ākhyā Sūtras* brings to light an ancient work of which little was known heretofore. The importance of this department of Sanskrit literature—well attested by the well-known publications, within a few years of one another, of Regnier, Weber, Müller, Whitney and Burnell—and the desirability of placing before the eyes of scholars material which has of late been saved from oblivion, have induced me to undertake the work, of which this is the first instalment. When Whitney presented to the American Oriental Society in 1862, his edition of the *Atharva-Veda-Prātis'ākhyā* or *S'aunakīyā Caturadhyāyikā*, unaware what future discoveries would unveil, he could not perceive that the title of his work was well nigh a misnomer. Nowhere in the single codex, on the authority of which he published his edition of the *Caturadhyāyikā*, was there any indication of the alternative designation. This he admits in clear terms. He says, "That it has any inherent right to be called *the Prātis'ākhyā* to the *Atharva-Veda* is not, of course, claimed for it; but, considering the extreme improbability that any other like phonetic treatise, belonging to any of the other schools of that *Veda*, will ever be brought to light, the title of *Atharva-Veda-Prātis'ākhyā* finds a sufficient justification in its convenience,



and in its analogy with the names given to the other kindred treatises by their respective editors, Regnier, Weber, and Müller." Indeed, the learned editor was perhaps under the impression that all private libraries had already been too well ransacked to produce any new material. Thus he justifies his edition based on a single manuscript (though, it ought to be candidly admitted, of high intrinsic value) on this make-belief. To them who might regard his effort premature, he says, "this would certainly be the case, were any other copies of the work known to be in existence: to neglect to procure their collation before proceeding to publish would be altogether inexcusable."

But thanks to the honest and laborious interest evinced by prominent scholars like Bühler, Kielhorn and Bhandarkar, not only about half-a-dozen more manuscripts of the self-same *Caturadhyāyikā*, have been found and preserved, but also an unthought-of work has been given to the world of Sanskrit studies. A new and revised edition of the *Caturadhyāyikā* has thus become a matter of necessity.

But the unexpected appearance of the other kindred treatise has been considered a sufficient justification for its being first taken up in hand. Moreover, it is comparatively a much shorter work. Its total length is about one-half of that of the *Caturadhyāyikā*. Roughly, it may be contained in the compass of a *Pāṇinian Pūda* of medium length.

#### IV. *Subsequent instalments.*

Besides the seven manuscripts described above, two more containing an ancient commentary on the Sūtras have been secured. The second Part will contain the result of the collation thereof along with an original attempt at the elucidation of the text. The introduction to that part will embody a full account of the comparative phonological contributions made by different Prātiśākhya. An attempt will also be made to ascertain the exact nature of the bearing of the Prātiśākhya on the text of the Atharva-Veda and the possible help it can render in bringing out a better edition of that saṃhitā.

The third instalment in the series will give a fresh edition of the Caturadhyāyikā.

#### V. *The Atharva-Veda Prātiśākhya and the Caturadhyāyikā.*

Every *Vaidika S'ākhā* is supposed to have a separate *Prātiśākhya*. Thus *Taittirīya Prātiśākhya* is related to the *Taittirīya S'ākhā* whereas the *Vājasaneyā Prātiśākhya* belongs to the *Vājasaneyā Saṃhitā* of the *Yajurveda*. Consequently, there must have been as many *Prātiśākhyas* as there were *Vaidika* Schools.

Coming to the *Prātiśākhyas* of the *Atharva-Veda*, the *Caturadhyāyikā* and the present work, it is seen that both seem to belong to the *S'arnakīya Saṃhitā*. At least, their commentators quote examples from it. The exact nature of the relation that subsists between the two

kindred phonetic treatises will be discussed in Part II, in all its details. The present work may be a supplementary treatise. Whether any of these comprehends the *Paippalāda S'ākhā*, demands careful and exhaustive study of that *S'ākhā*. The answer to these questions will also find a place there.

### VI. *The Prātis'ākhya and A. V. Samhitā.*

Whitney has tried to show that the *Caturadhyāyikā* comprehends first eighteen Books of the *Atharva-Veda*. How much of the same *Samhitā* is taken notice of by the present work? Internal evidence tends to show that what is true in the case of the *Caturadhyāyikā* holds good in that of the *Prātis'ākhya* also. Taking words and phrases quoted from the *Samhitā*, it seems that the last two Books have been entirely left to themselves. There are certain words which have been read in first eighteen as well as the last two Books. Consequently, it will not avail to refer to them to establish the opinion recorded above; e. g. कृपा, देवगोपा, मरुः, कम्, वृषभः etc. Nor can those words which are found in the first eighteen Books only, lead to an uncontrovertible decision. Such are, for instance; प्रपा, भूरिधारा, शतधारा, मधुधारा, वृष्ट्या, प्राच्या, (both in *Instrumental singular*) आशाम्, अर्वाचीनम्, शकल्येषि (II, 1, 5); रयिदाः (II, 4, 3) and सात्रासाह (III, 3, 20) etc. But the *Sūtras* II, 3, 21 and 22 do carry sufficient weight to justify the above remark. Thus the first of these *Sūtras* teaches that पृथिव्या used in एना पृथिव्या and other texts which it quotes, is in

the *Instrumental case*. It refers to cases occurring at IV, 30, 8; XI, 4, 10; XII, 3, 23 and XVIII, 1, 10; but does not quote मित्र पृथिव्या (XIX, 19, 1). Similarly, the second *Sūtra*, refers to cases where ता is used in the *Neuter gender and Plural number*. It rehearses III, 13, 1; V, 11, 4; IX, 14, 15; XVIII, 1, 11, and XVIII, 2, 6; but has no scope for the same form found thrice in the XX Book. In this way both of the last Books have been excluded from its treatment by the *Prātis'ākhya*.

One more case may be recited in this connection. The *Sūtra*, III, 3, 33 teaches consonantal conjunction, the first member of which is न्.

A. V. IV, 33, 3; V, 29, 4 and X, 8, 12 are drawn from for illustration. But the same phenomenon found at XIX, 29, 2 has not been included in the series of examples. Nevertheless, it will not be just to conclude this remark without alluding to two cases, namely, *Sūtras* III, 2, 11 and III, 2, 29. The first of these offers an entirely uncertain text. But the second word (ख्यौ) is read by all Mss. If it implies ख्य, XX, 56, 6; 57, 3; and 68, 3 should then come under the jurisdiction of the *Prātis'ākhya*. The other rule teaches that in the word सत्त, the conjunction consists of two तकारs. This word is used at XX, 23, 2. In the light of these citations, either the above opinion shall have to be modified or some justification found for the latter. It may be that the author might have thought five or six examples sufficient for his rules and all of these happened

to be found in the first eighteen Books. It is, however, equally possible to think that while the rule, III, 2, 11 is uncertain, the other (III, 2, 29) may be a spurious one.

### VII. *Nature of the treatise.*

One thing that draws attention readily, is the absence of a general phonetic introduction—that never-failing con-comitant of the *Prātis'ākhyā literature*. Thus, there is no description of organs of speech; no classification of sounds or treatment of *Sandhi*. Another striking point which at once differentiates it from other kindred treatises, lies in this that although it refers to about three scores of grammatical or phonetic technicalities, it does not undertake to define a single term. Whatever other deduction *apropos* of the chronology of this class of works and various stages in the development of grammatical science in Sanskrit be made from these bald facts, one thing is clear that the present work cannot be an independent dissertation on the subject, and that, on the contrary, it presupposes a mass of grammatical literature.

It is a characteristic of the *Sūtra literature* to refer to divergent opinions held by different teachers. This usage is common enough in the philosophic *Sūtras* and is also observed in the *Prātis'ākhyas*. In Pāṇini, a reference to an authority sometimes implies an additional weight to his own opinions; but much more frequently, does it denote an alternative linguistic pheno-

menon, sanctified by not having been taken exception to by reputed teachers of grammar.

But it is strange that the present treatise hardly, if ever, refers to any other authority, either for approbation or for provisional enunciation. Only at I, 1, 5, an alternative practice in connection with words carrying double accent is noticed. But, even here, it is not at all certain whether it refers to a practice prevailing in a particular region or a class of teachers (प्रत्यञ्चः) whom it regards to be unsupported by antique tradition. For, the usage of kindred words in the language admits of both of these interpretations. Thus Yāska reads at *Nirukta*, II, 1, 2;—

“दातिर्लवनार्थे प्राच्येषु दात्रमुदीच्येषु” ॥

“दो, to cut asunder, is used in regions to the east, whereas, its nominal derivative dātra (दात्रम्) alone is used in those to the north.”

Similarly, Pāṇini uses the word प्राचाम् at IV, 1, 17; IV, 2, 139; VI, 2, 74; VII, 3, 14; VII, 3, 24 etc. to denote the East. Again, he uses उदीचाम् in the sense of the North at III, 1, 19; IV, I, 153; IV, 1, 167 and VII, 3, 46. For the second way of taking these words, Bhattoji Dikṣit's comment on Pāṇini, VI, 1, 96 in his *Siddhānta Kaumudī* may be helpful.

“परत्वान्नित्यत्वाच्चेति प्राञ्चः” ॥

Personally, I incline towards the first meaning, and do not think that any section of grammarians, ancient or modern, to be in question.

Another reference is made to S'akalya at II, 1, 5 (शकल्येष्यादिषु पररूपम्). No doubt, we seem to hear in the word S'akalya a familiar sound. But it is not the renowned grammarian of that name that the author has in view. On the other hand, a particular euphonic amalgamation has been taught in an illustrative manner. In other words, it is an "atides'a (अतिदेश) Sūtra. It refers to a *gaṇa*, the first member of which (शकल्येषि) occurs at A. V. I, 25, 2. This is no uncommon practice with teachers of Sanskrit grammar. For instance, Pāṇini teaches the same (पररूप) rule at VI, 1, 94. Kātyāyana's *Vārtika* on it presents a close parallel to the *Prātis'ākhya Sūtra*. His words are,

“शकन्ध्वादिषु पररूपं वाच्यम्” ॥

So it will not come a-miss to conclude this section with the remark that our treatise is conspicuous by not referring to any contemporaneous or ancient teacher of grammar and phonetics.

#### VIII. Authorship and date.

Under these circumstances, it is far from possible to determine the question of authorship of the treatise. *S'aunakīya* school bears a special connection with the Atharva Veda. It is probable that some scion of that family might have originally taught these *Sūtras*. It is equally difficult to determine the chronological position occupied by the *Atharva-Veda-Prātis'ākhya*. The process generally followed in discussing the

chronology of this literature is far from being satisfactory. The *Prātis'ākhyas* are, strictly speaking, not grammatical treatises. They are at the best concerned with recording phonetic and other kindred peculiarities which characterised the *Vaidika texts* (*saṃhitās*) of various Schools. Consequently, it will not be right to conclude anteriority or posteriority of a particular *Prātis'ākhyā* on the basis of it being full of or lacking in discussions of general grammar which does not form any regular part of its constitution. Still, it is very essential to determine the chronological situation of this class of works in the extensive range of *Sanskrit* literature, before any utterance with regard to any single *Prātis'ākhyā* can be said to be admissible. For this purpose, a bird's eye-view of the growth and development of linguistics in ancient India will not be out of place.

(A). *History of the Vedāṅgas.*

When incident on local distance and difficulty of mutual contact, there sprang up differences in the pronunciation of *Vaidika texts* in different families, a general need seems to have been felt of some definite rules in order to fix one system of recitation. Various families of *Vaidika* reciters might have concurred in employing certain uniform modes of pronunciation and these come into prominence. But standardisation in this respect could have been possible only after a long period of active struggle and hard competition. This we learn from allusions to those who upheld still persisting divergent views.



Besides, difference between textual and colloquial language, rendered more glaring by sharp dialectic deviations, afforded enough food to thinking minds. They began to philosophise over the relation that subsists between sound and sense. They observed how the meaning of a word moved along a locus on which its position was determined sometime by accent, sometime by vocal *ablaut*, and, again by some other phenomenon. Gradually increasing interest in Semantics proved a powerful factor in directing scholars' minds towards analytic studies. It was probably in this way that a wonderful, indigenous system of grammar equipped with that well-known apparatus of Indicatory letters (अनुबन्ध), augments (आगम) and substitutes (आदेश) was evolved.

Further investigations in the field of linguistic analysis resulted in the discovery of certain phenomena, discussion and illustration whereof led to the formulation of the principles of the Science of Language. These three steps seem to represent, in the main, the line of progress along which the study of language travelled in ancient India. Generalisation of the elements of pronunciation formed the basis of the Science of Phonetics (शिक्षा वेदाङ्ग). Formulation, in general, of peculiarities of pronunciation resulting from euphonic combination and bringing under a system the results of linguistic analysis led to the development of the Science of Grammar (व्याकरण वेदाङ्ग). Comparative study of different

dialects and generalised treatment of grammatical functions—in order to make them applicable, 'on the basis of analogy, to cases which do not fall in the limited range of grammar proper—became the foundation of the Science of Etymology and Language in general ( निरुक्त वेदाङ्ग ).

All the three sciences owe their conception to the gradually intensified exigency of right recitation and right understanding of *Vaidika texts*. These were the beacon-lights which lit up the way to ritual efficacy and spiritual evolution. Every twice-born, while yet within his teens, was required to go through a discipline in order to befit himself for his proper profession in accordance with the ideals of Veda. It was incumbent on every *Brāhmaṇa* to be conversant with these and other *Vedāṅgas*, so that he might be well-versed in the *Vaidika* lore. It was his duty to keep the torch of learning a-glowing.

So *S'ikṣā*, *Vyākaraṇa* and *Nirukta* are inter-related. They form three links of the same chain. This is shown by different treatises on these subjects. Yāska's *Nirukta* is a standing confirmation of this opinion. There the fifth *Pāda* of the *First Adhyāya* begins with a sentence which at once unites and differentiates the Sciences of Grammar and Etymology; it runs as follows :—

“अथापीदमन्तरेण मन्त्रेष्वर्थप्रत्ययो न विद्यतेऽर्थम-  
प्रतियतो नात्यन्तं स्वरसंस्कारोद्देशस्तदिदं विद्यास्थानं व्याक-  
रणस्य कात्स्न्यं स्वार्थसाधकं च ॥”

To put it in English, he says :—

“Besides, certitude in the interpretation of Mantras is not possible without it (*Nirukta*). For him, not cognisant of the meaning, teaching of accentuation and derivation cannot be completely (useful). Hence, while completing grammar, this science has itself an independent function also to perform.”

(B) *Position of the Prātis'ākhyas.*

It is impossible to think of a time when only one of these equally indispensable subjects could have become the only form of literary engagement. And, it is to that period when scholars of these *Vaidika* Schools were busy with fixing the text of their respective scriptures, that the *Prātis'ākhyas* shall have to be ascribed. Their main topic is phonetics and euphony, not in general but as strictly applicable to one or other of the *Samhitās*. But very often they would cross their proper limit and enter in the field of general topics, illustrations whereof must be sought outside a particular text in question. Here they would take cognisance of the floating grammatical material, and, often allude to personages who held divergent views. This hybrid nature of their composition renders it difficult to fix them chronologically beyond all possible misgiving. Nevertheless, it may be said with a fair amount of certainty that regular *S'ikṣā* composition (even in *Sūtras*, if ever extant) is later than the *Prātis'ākhyas*. Final redaction of grammati-

cal aphorisms also seems to belong to a later period. But this does not imply that there were no grammatical treatises when the constitution of the *Prātis'ākhyas* was finally settled.

The seed of these *Vedāṅgas* lies in the *Brāhmaṇas*. Rudiments of Phonetics are cursorily noticed in the *Aitareyāranya*. The *Taittirīya Upaniṣad* evinces full recognition of the fundamentals of *S'ikṣā*. Its first section is designated *S'ikṣādhyāya*, the second *Anuvāka* wherein runs as follows :—

ॐ शीक्षां व्याख्यास्यामः ॥ वर्णः स्वरः ॥ मात्रा बलम् ॥  
साम सन्तानः ॥ इत्युक्तः शीक्षाध्यायः ॥ १ ॥

According to this authority, the science of Phonetics treats of sounds, accent, quantity, quality, intonation and pitch. Finally, in the *Mundaka Upaniṣad*, *Aṅgiras* exhorts *S'aunaka* to learn the *Parā* and the *Aparā* forms of knowledge. He enumerates the constituents of the second of these in this way :—

“तत्रापरा ऋग्वेदो यजुर्वेदः सामवेदोऽथर्ववेदः शिक्षा कल्पो व्याकरणं निरुक्तं छन्दो ज्योतिषमिति” ॥

“Of them, the *Aparā* connotes, the *Rks*, the *Yajus*, the *Sāmans*, the *Atharvaṇas*, *Phonetics Ritual*, *Grammar*, *Etymology*, *Prosody*, and *Astronomy*.”

Although grammatical and etymological explanations are not rarely resorted to in earlier texts and imply an ever rising tide of kindred discussions, yet it is here that this clear, definite nomenclature has been used for the first time.

What is said above in connection with the double nature of the *Prātis'ākhya*s, will be strengthened by the following quotation from *Uvata's* comment on *Vājasaneyā Prātis'ākhya*, I, 169 :—

“वृद्धमिदं शास्त्रमन्यानि शास्त्राण्यपेक्ष्य । शिक्षाविहितं व्याकरणविहितं चास्मिन् शास्त्रे उभयं यतः प्रक्रियते । ”

“The (*Prātis'ākhya*) *S'āstra* is superior to every other *S'āstra* in as much as it takes note of the principles propounded in the text-books of *Phonetics* as well as *grammar*.”

In other words, the *Prātis'ākhya literature* offers a point where the sciences of *Phonetics* and *Grammar* meet.

(C) *Pāṇini and the Prātis'ākhya*s.

(I) The treatment of uncombinable final vowels (प्रग्रह), euphony (सन्धि) and accent (स्वर) supplies the connecting link between grammar proper and the *Prātis'ākhya*s. Comparative study reveals at once that Pāṇini as well as the *Prātis'ākhya*s fall back upon some common store-house. Many aphorisms occur *verbatim* in Pāṇini and in some one of the *Prātis'ākhya*s. There are some rules which convey the same sense but are taught a bit differently. Thus,

- |                     |   |   |
|---------------------|---|---|
| (1) उच्चैरुदात्तः । | } | Pāṇini I, 2, 29, 30 ;                           |
|                     |   | Tai. Prā, I, 38, 39 ;                           |
| (2) नीचैरनुदात्तः । | } | Vāj. Prā, I, 108-9                              |
|                     |   | C. A, I, 14, 15, using the words in the Neuter. |

- (3) समाहारः स्वरितः । Pāṇini I, 2, 31 ;  
 Tai. Prā, I, 40 ;  
 Vāj. Prā I, 110.

Compare with these the following :—

- (1) उदात्तश्चानुदात्तश्च स्वरितश्च त्रयः स्वराः ।  
 आयामविश्रम्भाक्षेपैस्त उच्यन्ते ॥ Rik. Prā, III, 1.  
 The three words, आयाम, विश्रम्भ and आक्षेप  
 convey the same idea with special reference  
 to the mode of pronunciation.
- (2) आक्षिप्तं स्वरितम् ॥ C. A. I, 16.
- (3) उभयवान्त्स्वरितः ॥ Vāj. Prā, I, 110.

The word उभयवान् is a paraphrase of समाहारः.  
 These definitions point to two different  
 sources. Pāṇini as well as the *Taittirīya*  
*Prātis'ākhya* draw from one. The *Rik.*  
*Prātis'ākhya* represents the other. The  
*Caturadhyāyikā* and the *Vājasaneyā Prāti-*  
*s'ākhya* commingle them, defining the  
*Udātta* and the *Anudātta* in one way and  
 the *Svarita* in the other. Again,

- (4) तस्मिन्निति निर्दिष्टे पूर्वस्य ।  
 Pāṇini, I, 1, 66 ; Vāj. Prā., I, 134.
- (5) षष्ठी स्थानेयोगा ।  
 Pāṇini, I, 1, 49 ; Vāj. Prā., I, 136.
- (6) { आद्यन्तवच्च । Tai. Prā., I, 55.  
 { आद्यन्तवदेकस्मिन् । Pāṇini, I, 21.
- (7) { ईकारौकारौ च सप्तम्यर्थे ।  
 C. A. I, 74 ; A. P. II, 1, 6.  
 { इंदूतौ च सप्तम्यर्थे । Pāṇini, I, 1, 19.

- (8) { तस्मादित्युत्तरस्यादेः । Vāj. Prā., I, 135.  
आदेः परस्य । Pāṇini, I, 1, 54.
- (9) { स्वरितवर्जमेकोदात्तं पदम् । Vāj. Prā., II, 1.  
अनुदात्तं पदमेकवर्जम् । Pāṇini, VI, 1, 158.

(II) Coming to the method of treatment, regular evolution may be noticed. For illustration, take the case of *Pragrahas*. The *Rik Prātis'ākhya* disposes it of in a very brief and desultory manner (cf, Paṭala, I, from ओकार आमन्त्रितजः प्रगृह्यः onwards). The *Taittirīya Prātis'ākhya* devotes the whole of its Chapter IV, to the subject. Teaching four aphorisms in the way of an introduction, it goes on rehearsing individual cases that occur in the *Samhitā*, related to it. The process of categorical handling of these and other individual cases is observed in the *Vājasaneyya Prātis'ākhya*, I, 92-98. The *Caturadhyāyi* becomes more comprehensive and definite. It includes Locatives ending in *ī* and *ū*, monosyllabic particles, indeclinables and vocatives ending in *o*. It devotes nine aphorisms (I, 73-81) to this topic. Finally Pāṇini contracts it to eight Sūtras. Brevity is here surely due to the use of the *Indicatory letters* (अनुबन्ध), e. g. शे (I, 1, 13) stands for अष्मे, युष्मे, etc., which have been severally taught in the *Prātis'ākhyas*.

But this regular development must not be unnecessarily made a certain basis for chronological posteriority of Pāṇini. For instance, take another *Sūtra* of the same section.

ईदूदेद्विवचनं प्रगृह्यम् (I, 1, 11).

It comprehends, for instance, the case of (अम्), dual from the Pronominal base (अदस्), containing (म्). Hence the next Sūtra (अदसो मात्, I, 1, 12) is taught for the Plural form (अमी) only, which does not come under the jurisdiction of the first rule. Certainly, then, the *Prātis'ākhyas* are more definite and to the point here; cf.

अमी बहुवचनम् । C. A. I, 78.

अमी पदम् । Vāj. Prā. I, 98.

At the most, these and other similarly double-mouthed junctures establish parallel development of the *Prātis'ākhyas* and the *Sūtras* of Pāṇini.

(III) Comparing the terminology employed by Pāṇini and the *Prātis'ākhyas*, the subject may be dealt with under six separate heads:—

(1) Common terms which all use but none defines, e. g. **व्यवाय** (*Intervention*); **उपसर्ग** (*Preposition*); **समास** (*Compound*); **बहुलम्** (*Optionally*), **आमन्त्रित** (*Vocative*); **निपात** (*Indeclinables*); **मत्तु** (प्) (*Possession*) and others.

These show that both, the *Prātis'ākhyas* and Pāṇini, depend for the usage thereof on some previous stock.

(2) Terms, which Pāṇini alone uses as well as defines; e. g. **सम्बुद्धि** (*Vocative Singular*); **प्रातिपदिक** (*Nominal base*) etc. The *Prātis'ākhyas* do not evince familiarity with these later and special terms. They keep to older



ones, denoting general grammatical functions such as आमन्त्रित (*Vocative*), पद (*word*) and नाम (*noun*).

(3) Terms, which Pāṇini as well as the *Prātis'ākhyas* employ but which the latter alone care to define; e. g. आम्नेडित (*Repetition*) etc. cf., द्विरुक्तमाम्नेडितम् पदम् Vāj. Prā., 146. If direct priority of the *Prātis'ākhyas* to Pāṇini is not proved by this point, one thing is certain that this and other similar terms had become more widely known when Pāṇini flourished than they were when the authors of the *Prātis'ākhyas* wrote these works. Otherwise the fault of needless tautology would have to be laid at the door of the writers of such a laconic literature.

(4) Terms which Pāṇini as well as the *Prātis'ākhyas* use and also define; e. g. उपधा (*Penultimate letter*); अपृक्त (a term or word having one letter only); प्रगृह्य (*uncombinable final*) etc. This is somewhat puzzling. But a searching comparison will certainly supply the necessary ground to explain it.

(a) Pāṇinian grammar is more comprehensive and widely applicable than any of the *Prātis'ākhyas* can in consistency with its function afford to be. Taking, for instance, the case of (प्रगृह्य), Pāṇini's definition ceases to be an unjustifiable repetition. The *Prātis'ākhyas*, establishing as they do

the relation between the *Pada* and the *Samhitā Pāthas*, always think of the word (इति) coming after a (प्रगृह्य). Hence their definition can never dispense with this word; cf,

प्रकृत्येतिकरणादौ प्रगृह्याः (Rik. Prā. II, 27).

Surely, the following *Prātis'ākhyā-Sūtras* somewhat transgress in the field of grammar proper.

प्रगृह्याश्च प्रकृत्या C. A. III. 33; and,

न प्लुतप्रग्रहौ Tai. Prā. X. 24.

It is not a long way between the latter rule and the Pāṇinian Sūtra,

प्लुतप्रगृह्या अचि नित्यम् । VI, I, 125.

(b) There are a few points where there is a real difference of views and this renders separate definitions necessary. For instance, (अपृक्त) denotes a monosyllabic word, whatever kind of a word it may be, in the *Prātis'ākhyas*. It is interesting to note how all these treatises agree upon it; cf.

एकवर्णः पदमपृक्तः, Tai. Prā. I, 54;

एकवर्णः पदमपृक्तम्, Vāj. Prā. I, 151.

The same is implied in the following Sūtras,

उकारस्येतावपृक्तस्य । C. A. I, 72.

निपातोऽपृक्तोऽनाकारः । C. A. I, 79; and,  
त्रीणि पदान्यपृक्तमध्यानि । C. A. IV, 113.

But Pāṇini restricts the term to a suffix (प्रत्यय), consisting of a single letter, cf.,  
अपृक्त एकात् प्रत्ययः (I, II, 41).

(c) Finally, Pāṇini is compelled to define again old terms in order to fit them in with his new machinery of *Indicatory letters* (अनुबन्ध); e. g. उपधा, always implies a penultimate letter. But, cf.,

वर्णादन्त्यात् पूर्वं उपधा । C. A. I, 92;

अन्त्यात् वर्णात् पूर्वं उपधा । Vāj. Prā. I, 35; and,

अलोऽन्त्यात् पूर्वं उपधा । Pāṇini, I, 1, 65).

(5) Terms, which the *Prātis'ākhyas* as well as Pāṇini employ, but latter alone defines; e. g.

सार्वधातुक; अभ्यास etc. Thus,

इति सार्वधातुके । (A. V. Prā, II, 4, 2);

अभ्यासाच्च । C. A. II, 91.

अभ्यासव्यवायेऽपिस्थः । C. A. II, 93.

अकारस्याभ्यासस्य बहुलम् । C. A. III, 13;

अभ्यासविनतानां च । C. A. IV, 82; and finally,

अभ्यासस्य परोक्षायाम् । C. A. IV, 84.

In all these *Sūtras*, this class of terms has been used but nowhere defined. Other *Prātis'ākhyas* do not use these terms. Of all these treatises, those related to the *Atharva-*

*Veda* are the most grammatical, *i. e.* bear greater affinity with regular grammar and are full of grammatical technique. It is not to be imagined that Pāṇini was the first grammarian to use these terms. On the other hand, we have seen above (iii, 4, c.) that he often defines old terms to make them part and parcel of his own grammatical apparatus. It seems that the *Prātis'ākhyas* were familiar with other *pre-Pāṇinian* grammars which employed these terms and wherefrom the great grammarian himself borrowed them. This will be more vividly brought home to the reader by the consideration of the last item (6) of this topic.

- (6) Terms, which the *Prātis'ākhyas* alone use but do not define; e. g. परोक्षा in the sense of the Perfect Tense (C. A. IV, 84); नैगमी in the sense of the Vedic Subjunctive (लेट्) (A. V. Prā., II, 3, 21); (प्रेषणी), the Imperative or the Potential Mood (A. V. Pra., II, i, 11; II, iii, 20) and others. These terms show clearly that they were taken from some independent stock. They must have been commonly known when the *Prātis'ākhyas* were written. Pāṇini's gigantic effort bent every linguistic item to one system and, consequently, some of these rational terms also were sacrificed for the sake of brief, though dead, *Indicator letters* (अनुबन्ध).

It is interesting to note how Burnell arrived

at a similar result by an independent study of the *Riktantra Vyākaraṇa*. Speaking of terms like these, he says,

“These words belong to the older or what I have termed the Aindra School of Grammar, and where any of the words in question are used by Pāṇini it is with a new meaning—”

He sums up the whole position in the following words:—

“All existing Prātisākhya are, in their present forms, later than Pāṇini, but some (e. g. the Ṛikprātis;) have been but little modified, while the others have suffered more. All, however, belong to a school that existed before Pāṇini invented his system.”

#### D. *The Atharva-Veda Prātisākhya.*

Finally, let us see the direct bearing of the foregoing discussion on the chronological situation of the *Atharva-Veda Prātisākhya*. It does not allude to any other authority and this would apparently invest it with a mark of hoary antiquity. But this assumption is only momentary. For, it employs so many technical expressions and defines none. This alone is enough to preclude its independence.

Secondly, which other regular *Prātisākhya* does not think it worth-while to begin with a detailed description of Sanskrit phonetics? Yet, this treatise can afford to neglect such an introduction. Certainly, this must be explained by

assuming its supplementary character. Naturally, it ought to be placed after the *Prātis'ākhyas* of other Vedic Schools had sufficiently progressed.

But Pāṇini's relation with the *Prātis'ākhyaliterature*, in general, holds good in this particular case as well. Although of all the *Prātis'ākhyas*, this alone uses the term ( सार्वधातुक ) which has been defined by Pāṇini, yet it is inconceivable that the *Prātis'ākhyā* could have been indebted to him for this usage. As shown above, he often defines old technicalities in the terms of his various *Indicatory letters*. The *Sūtra*,

तिङ् शित् सार्वधातुकम् । Pāṇini, III, 4, 117.

indicates that the author intended to determine the character of a general term by using his own invention. The *Pratyāhāra* ( तिङ् ) and the meaning of ( शित् ) reveal themselves only when Pāṇini is studied. Had the *Prātis'ākhyā* derived this and other kindred terms from the *Aṣṭādhyāyī*, it should have evinced its familiarity with Pāṇini's Alphabet and *Anubandhas*. Moreover, it should not have used terms which Pāṇini had replaced for all time to come by his more laconic technique, easily adaptable to his system. Thus, besides those already enumerated under the previous head, the *Atharva-Veda Prātis'ākhyā* employs ( आवाध ) in the sense of *subsequence* at II, 1, 14; III, 1, 3; अद्यतनी ( the *Present Tense*; II, 2, 5 ); ह्यस्तनी ( the *Past Tense*; III, 2, 5 ). To conclude this section, the treatment of accent in the *Prātis'ākhyā* also gives a clue to the probably later stage of growth observed in Pāṇini. To take an

instance, both describe double-accented words and refer to them in a similar way by forming a gaṇa after a headword. But the *Prātis'ākhyā Sūtra*,

द्विरुदात्तं बृहस्पत्यादीनाम् ( I, 1, 4 )

does not differentiate between two classes of words which carry double accent, namely, archaic genitive compounds like बृहस्पतिः; शचीपतिः, and copulative compounds like उषासानक्ताः, मित्रावरुणा. But Pāṇini enunciates two aphorisms for the selfsame purpose; cf.

उभे वनस्पत्यादिषु युगपत् । VI, 2, 140 ;

देवताद्वन्द्वे च । VI, 2, 141.

But even here, a comparative study will show how the period of systematisation of the *Prātis'ākhyās* becomes co-eval with that of Grammar proper. Thus the *Vājasaneyā Prātis'ākhyā* teaches that these Devatā Dvandvas bear double accent when not in the Vocative case ;

देवताद्वन्द्वानि चानामन्त्रितानि । I, II, 48.

This provision makes up for a deficiency, even in Pāṇini.

Reserving further elaboration of this interesting, though thorny, topic of comparative study of this literature for the subsequent instalment of this work, this much may be safely stated that our *Prātis'ākhyā* depends to a considerable extent for its material on other kindred works and that, though indebted to old grammarians, does not bear the stamp of Pāṇini.

### IX. Division and Subject matter.

The treatise comprises 226 Sūtras in all. They are arranged into three Books (*Prapāthakas*). The First Book has three chapters (*Pādas*) whereas each of the other two contains four chapters. There are fifty-nine Sūtras in the First Book, eighty-four in the Second Book and eighty-three in the Third Book.

(I, i, 1—3). Introductory; salutation to Brahma-Veda and importance of *Pādas* in the constitution of *Samhitā*.

(4—5) Description of double-accent.

(6—9) Accentual peculiarities resulting from vowel *Sandhi*.

(10—17) Accent in the case of *Kṛdanta* words, prepositions etc.

(18—28) Accent in the case of Vocative and verb.

#### Pāda, II.

(1—4, 9) Accent of special words on the first syllable, e. g. द्विष, अर्ध etc.

(6—8) Accent on the second syllable.

(5 & 10—16) Final accent.

#### Pāda, III.

(1) Compound-accent, not on the first member.

(2—8) *Enclitics*.

(9—16) Treatment of *Svarita* accent.



**Book II, Pāda, I.**

- ( 1—15 ) Treatment of peculiarities observed in certain words and suffixes.

**Pāda, II.**

- ( 1—22 ) Discuss doubtful nominal forms with hints on accent.

**Pāda, III.**

- ( 1—11 ) Peculiarities of certain forms of *Sandhi*.
- ( 12—17 ) Words in which some consonant is doubled.
- ( 19—29 ) Discuss finals, mainly, those at the end of the first member of compounds.

**Pāda, IV.**

- ( 1—3 ) Peculiarities in the case of दा.
- ( 4—18 ) Treatment of words, accented on the last syllable and *avagraha* in the case of words ending in *m*, *n* etc. when followed by words beginning with similar consonants.

**Book III, Pāda, I.**

- ( 1—2 ) Where *repha* is kept as such.
- ( 1 ) Treatment of Vocatives in *o* (ओ).
- ( 4—6 ) Absence of *avagraha* in घा preceded by अवि; *repetition-compounds*.

- ( 7—8 ) Negation and otherwise in connection with ( षत्व ), ( णत्व ), ( उपाचार ), ( दीर्घत्व ) etc.
- ( 9—12 ) Shortening of vowel before possessive suffixes, second member in a compound and lengthening of the same under certain conditions.
- ( 13—22 ) Description of other kindred irregularities.

### Pāda, II.

- ( 1 ) Treats of verbal forms of हृषि preceded by the preposition उत्.
- ( 2 ) Refers to such uncommon forms as मही in the dual.
- ( 3 ) Deals with words ending in *takāra*.
- ( 4 ) Where the termination ( सु ) of the Nominative case comes after feminines in long ई.
- ( 5 ) Forms of the इ, to go, beginning with ए.
- ( 6—8 ) Where a preposition is not combined with a verb.
- ( 9—33 ) Different conjunctions of consonants.

### Pāda, III.

- ( 1—3 ) Treatment of final *n*. ( न ).
- ( 4—10 ) *Visarga* and *ṣatva*.

- ( 11—13 ) Elongation of a preposition.  
 ( 14—19 ) The same phenomenon in certain other cases.  
 ( 20—21 ) Shortening in the case of the word **नाम** and *nipātas* and *Avyayas*.

#### Pāda, IV.

- ( 1 ) Treatment of words ending with **अञ्**.  
 ( 2—5 ) Vṛddhi in certain cases.  
 ( 6—7 ) Scope of option in the Vedas.

#### X. Acknowledgement.

With these preliminary remarks, this part of the work is put forward. But I cannot adequately express my deep sense of gratitude to my revered teacher, Mr. A. C. Woolner, Dean of the Punjab University. He has spared no opportunity of guiding, directing and helping me in bringing out this edition. I feel great pleasure in acknowledging the help rendered by my friend and colleague, Pandit Bhagavadatta, of the D. A. V. College, Lahore, in the collation of Mss. as well as giving definite suggestions from time to time. In fact, the very idea of undertaking the work is due to him to a great extent. I, also, express my thankfulness to Dr. S. K. Belvalkar of the Deccan College, Poona, for having evinced interest in the work and sent the required Mss. promptly.

VAIDIKĀ ĀS'RĀMA, }  
 LAHORE, }  
 October, 1922. }

**Vishva Bandhu Vidyārthī.**

---

अथर्व-प्रातिशाख्यम् ।

---



# ओ३म्

विश्वानि देव सवितर्दुरितानि परासुव ।  
यद्भद्रन्तन्न आसुव ॥ यजु० ३०।३ ॥ १ ॥

हृदिस्थितो यो मनसोऽप्यगोचरः  
समाधिगम्योऽनुभवैकदर्शनः ।  
सतां निषेव्यो भवपाशनाशनो  
हरिर्मदीयां स धियं प्रचोदयेत् ॥ २ ॥

अथ श्रीअथर्ववेदप्रातिशाख्यसूत्राणि ।

ॐनमो ब्रह्मवेदाय ।  
अथातो न्यायाध्ययनस्य पार्षदं वर्त्तयिष्यामः ॥ १ ॥  
पदानां संहितां विधातुं ॥ २ ॥  
पदविधिरिति<sup>१</sup> ॥ ३ ॥  
द्विरुदात्तं बृहस्पत्यादीनाम् ॥ ४ ॥  
प्रत्यञ्चां द्वे उपोत्तमे ॥ ५ ॥  
अवर्णमध्य आकार एकादेशे विशेषः ॥ ६ ॥  
अवर्णान्ताच्च ॥ ७ ॥  
ईकारादौ च ॥ ८ ॥  
एकारादौ च ॥ ९ ॥

1. P, ध्ये for ध्यय, evidently an error. 2. L, reads Sūtras 2, 3 and 4 as one Sūtra. 3. a, unites Sūtras 4 and 5. 4. A, a and L, long ई.

कृदन्ते ह्युपसर्गे ॥ १० ॥

गतिपूर्वो यदा धातुः ॥ ११<sup>२</sup> ॥

उपसर्गपूर्वमाख्यातम् ॥ १२ ॥

वचने वचने पूर्वम् ॥ १३ ॥

एके<sup>३</sup> न द्वे ॥ १४ ॥

द्विनतिकानि वा ॥ १५ ॥

परकारणानि ॥ १६ ॥

परयोगीनि<sup>५</sup> ॥ १७ ॥

अर्थपादादिषूदात्तमाख्यातमामञ्चितपदम् ॥ १८ ॥

व्याघ्रादीन्यनुदात्तानि पादादीनामपोदितम् ॥ १९ ॥

वाक्यविपर्यये पदलोपेषु पादादिवत् स्वरः ॥ २० ॥

चयोगादनिघातः ॥ २१ ॥

वायोगादनिघातः ॥ २२ ॥

आमञ्चिताद् आद्युदात्तात् ॥ २३ ॥

लुप्तकारणान्यकारणानि वा ॥ २४ ॥

अन्ययोगादनिघातः ॥ २५ ॥

न हीत्यनेन युक्तानि ॥ २६ ॥

यदित्यनेन समस्तेन ॥ २७ ॥

1. L, त्त for कृ; ह्यु for ह्यु; B, Om. Stop after ०र्गे. 2. L, combines 11 and 12. 3. A, एकन for एकेन. 4. L, ०त्ति for ०त्ति. 5. a, योगिति for ०गीति. 6. K and S आख्यातामञ्चित for ०त्तमाम०; K, S, L, आमञ्चितं for ०त्त०; S, Om. पदम्. 7. A, a, B, L, पदा० for पादा०. 8. B, लौपेषु for लो०. 9. L, पदादि० for पादादि०. 10. B, चायोगा०, for चयो०, a case of retrospective false analogy, cf. Sūtra 22. 11. A, a and B, करण for कारण. P, काण for the first कारण in the text, an oversight. 12. L, एतेन for अनेन.

वचनात् परेण च सर्वत्र युक्तं वाऽपवादो वा लुप्तं वा तत्पदं  
येन योगः ॥ २८ ॥ १ ॥

इति प्रथमः पादः ॥

द्विषो बहुवचनम् ॥ १ ॥

आमन्त्रितं दैवं<sup>३</sup> दैवीरिति सर्वत्र ॥ २ ॥

अर्धस्याऽसमविभागे ॥<sup>४</sup> ३ ॥

नपुंसकस्य तस्येदमिति वा<sup>५</sup> ॥ ४ ॥

जातिरन्तोदात्तम् ॥ ५ ॥

द्वितीयोदात्तानि ॥ ६ ॥

अकारात् प्रतिषेधात् परमुदात्तमजरादीनाम् इति ॥ ७ ॥

अकारान्तो ब्रह्मा ब्रह्मण इत्यस्मिन्नर्थे ॥ ८ ॥

नपुंसकमाद्युदात्तं ब्रह्म ॥ ९ ॥

अन्तोदात्तानि ॥ १० ॥

काव्येति संज्ञायामग्रन्थे ॥ ११ ॥

दक्षिणा तद्धितान्तम् ॥ १२ ॥

आशामाशिषि ॥ १३ ॥

1. B, वचनापराणि; P, S and K, वचनपरा०. 2. A, a, चापवादो०; L, वापदो० for वापवादो०. 3. B, S आमन्त्रित for ०त्तं; a, वीः for दैवीः; L, देवे for दैवं; a, सर्वत्रं for ०त्र. 4. A, a, B, Om. Stop. 5. P, S, K, L, unite 4 and 5. 6. A, ०न्तौ for ०न्तो. 7. a, B, read Sūtra 8 and 9 as one. 8. K, काव्यमिति संहितायामग्रन्थे; S, काव्य इति०; संहिता is probably better, but the agreement of so many Mss. has induced the editor to adopt संज्ञा as a tentative reading. 9. B, तद्धितान्तम्.



अर्वाचीनमिति<sup>१</sup> प्रत्ययान्तरं वा ॥ १४ ॥

महो देवस्य महतो देवस्येति ॥ १५ ॥

तद्वर्णलोपोऽन्तोदात्तत्वं च ॥ १६ ॥ २ ॥ ४४ ॥

इति द्वितीयः पादः ॥

पूर्वपदप्रकृतिस्वरा<sup>१</sup>ऽपवादः ॥ १ ॥

अनुदात्तानि ॥ २ ॥

आख्यातानि नामसदृशानि ॥ ३ ॥

क<sup>४</sup>म् इति निपातः ॥ ४ ॥

यथेति निपातः ॥ ५ ॥

आख्यातान्युपसर्गसदृशानि ॥ ६ ॥

आमन्त्रितानि स्वरविशिष्टानि ॥ ७ ॥

पादादीनामपवादः ॥ ८ ॥

आदिस्वरितानि ॥ ९ ॥

एकाक्षराणि स्वरितानि ॥ १० ॥

अनुदात्तानि स्वरितानि ॥ ११ ॥

द्वियकाराण्युत्तमे ॥ १२ ॥

1. a, —इति प्रत्य०. 2. A, Om. Stop between 15 and 16; K, तद्वर्णलोपोदात्तत्वं च; A, तद्वर्णलोपोतोत्तत्वं च. The editor had constructed a sort of eclectic text which, however, L, procured later on, fully supported. 3. L, Visargas (:) after ०पद and ०स्वर; P, S, K, ०स्वरः तस्यापवादः. 4. A, a, B, किम्. It is, however, wrong, किम् is not a निपात्. 5. a, पातः for निपातः. 6. B, आख्यात्यानि; a, सदृशानि, probably under the retrogressive and progressive influence of ०न्यु०. 7. S, आदिः.

सर्वलिङ्गवचनेष्वसमासे तन्वोपस्पृशतेति ॥ १३ ॥

चत्वारि क्षैप्रश्च पंचपद्यामंतोदात्तादीन्या(?)यात् ॥ १४ ॥

उंकारस्य सर्वत्र ॥ १५ ॥ ३ ॥ ५९ ॥

इति तृतीयः पादः ॥ प्रथमः प्रपाठकश्च समाप्तः ॥

### अथ द्वितीयः प्रपाठकः ।

कन्यया ॥ १ ॥

एकारो विभक्त्यादेशश्छन्दसि ॥ २ ॥

सर्चतिरन्यत्र ॥ ३ ॥

अकमिति मकारलोपः ॥ ४ ॥

शकल्येष्यादिषु पररूपम् ॥ ५ ॥

ईकारोकारौ च सप्तम्यर्थे ॥ ६ ॥

पूर्वमित्यस्मिन्नर्थे सयकारम् ॥ ७ ॥

यकारलोपः प्रत्ययान्तरं वा ॥ ८ ॥

अपवादो वा ॥ ९ ॥

वृषभ इति<sup>९</sup> देवताऽऽख्यानम् ॥ १० ॥

1. A, a, B, तत्त्वोपस्पृशतीति; L, तन्यो०; P, S, K, तन्वो०; a, ends with तिति and B, with ति only. For the text, cf. A. V. I, 33, 4 and XVI, 1, 12. 2. S, पंचपंतोदात्ता० a, ०पद्योमंतो०; P, ० निन्यायात्. 3. A, a, B and C only read 15 separately. 4. S, B, कन्यला. 5. L, सवति०. 6. L, आक० Om. visarga (ः) at the end. 7. A, ईकाराकारौ; L, ०रौकारौ, for the Text, cf. Pāṇini, I, 1, 19 and Caturadhyāyī, I, 74. 8. a, अपवादो वा. 9. A, a, B and C, Om. the words after इति.

अस्तेः<sup>१</sup> प्रेषण्या मध्यमस्यैकवचनम् ॥ ११ ॥

इत्येतेरिहीत्यन्यत्र ॥ १२ ॥

परस्तात् पुरस्तादन्यानि ॥ १३ ॥

एकारान्तान्याकाराऽऽबाधे ॥ १४ ॥

यान्याऽऽकारोपधानि(पकारान्तानि?)मकारान्तानिस्त्रियै(?)  
कवचनानि ह्रस्वोपधानि पुँवचनानि ॥ १५ ॥ ४ ॥ ७४ ॥

इति प्रथमः पादः ॥

ऊष्मान्तानि स्वरान्ताऽऽबाधानि ॥ १ ॥

लोपसंदेहे ॥ २ ॥

तृतीयासंदेहे सांताच्च ॥ ३ ॥

आकारान्तात् प्रत्ययलोपिनः ॥ ४ ॥

आख्यातं गकारान्तादेव ॥ ५ ॥

भ्रूतेऽद्यतन्या मध्यमस्यैकवचनम् ॥ ६ ॥

एना अनुदात्तम्<sup>१०</sup> ॥ ७ ॥

1. A, a, B, आस्तेः; L आस्ते; K, S, L, प्रेषण्या; a, Stop after आस्तेः, adds तेतेरिहे (?) before प्रेषण्या, probably an erratic anticipation of *Sūtra*, 12; P, प्रषण्याध्यमस्य, an error and not a *Var lec.* 2. a, B, इत्ये० हेहीन्यत्र; L, इत्योते० हेत्यन्यत्र. 3. L, ०न्यति. 4. S, P, आकारान्ताबाधे. 5. L, ०एकारान्तानि स्त्रियै०. पकारान्तानि seems to be an erroneous accretion. All Mss, however, concur in this mistake; a, B, begin a new *Sūtra*. at ह्रस्वो०; it may be a better division. 6. L संताच्च. 7. A, P, S and K, अकारा०, for अकारा; P, S, K also add च before प्रत्य०; a, ends ०लोपिनिः. 8. S, P, उकारा० for गकारा०; a, A, B, L alone stop after एव. 9. P, ब्वहुते द्वितन्या०; a, B, अद्यतन्य for ०न्या. 10. L, Om. Stop.

१ ऊष्मान्तानि सकारे परतः संयोगादौ च ॥ ८ ॥

२ शकारादौ च ॥ ९ ॥

विश्वा विसर्जनीयान्त( न्ता ? )ः ॥ १० ॥

स्वरान्तान्यूष्मान्ताऽऽबाधानि ॥ ११ ॥

३ एना अन्तोदात्तम् ॥ १२ ॥

स्वरान्तानि सकारेपरतः संयोगादौ च ॥ १३ ॥

गोपा मे स्तमभूतं गोपेति द्विवचने ॥ १४ ॥

एकवचन<sup>४</sup>द्विवचनबहुवचनान्यूष्मान्तानि ॥ १५ ॥

प्रपा-कृपा-देवगोपा-इत्यतोऽन्यानि पा इत्यूष्मान्तानि ॥ १६ ॥

भूरिधारा-शतधारा-मधुधारा-इत्येकवचनानि ॥ १७ ॥

स्त्रीबहुवचनान्यूष्मान्तानि ॥ १८ ॥

५ स्तनयन्नेति वृष्ट्या, पर्जन्यस्य वृष्ट्या, अभीपतो वृष्ट्येति तृतीयैकवचनानि ॥ १९ ॥

ग्राह्याऽमित्रान्, ग्राह्यां गृहा(ः), ग्राह्येनं विध्यामीति ॥ २० ॥

६ एना पृथिव्या, पृथिव्योऽरसा, संत्वा दधामि पृथिवीं<sup>९</sup> पृथिव्या, दिवा पृथिव्येति ॥ २१ ॥

1. *a* and *B*, उष्मान्ता० for ऊष्मा०. 2. *B*, सकारादौ for शकारा०. 3. *a*, *B*, एता for एना. 4. *A*, *a*, *B*, *L*, alone read द्विवचने after इति. 5. *A*, *a*, *B*, *L*, Om. ०द्विवचन०; for textual certitude mark the plural ending of the *Sūtra*; *B*, Om. Stop between 14 and 15. 6. *A*, *a*, *B*, कृपा(पां) for कृपा०; *P*, Om. पा in कृपा०; *A*, *a*, *B*, पाद् for पा इत्यू०. 7. *A*, स्तनंनिति; *a*, स्तेनयंनिति; *B*, स्तेनयंनति; others, स्तयन्नेति; but, for the Text, cf. *A. V. I, 12, 1*. 8. *a*, ग्राहा for गृहा (ः); *L*, गहान्, probably after अमित्रान्; all except *L*, Om. ग्राह्या before गृहा; *a*, विद्यामि for विध्यामि. 9. *a*, पृथिवी for ०वीं; *B*, Om. पृथिव्या दिवा after पृथिवीं.

ता वो नामानि<sup>१</sup> सिन्धवः, लं ता विश्वा, यस्ता विजा-  
नात्, आ घा ता गच्छान्, सर्वा ता यम अर्षितेति<sup>२</sup> नपुं-  
सकबहुवचनानि ॥ २२ ॥ ५ ॥ ९६ ॥

इति द्वितीयः पादः ॥

प्रो<sup>३</sup> दीर्घः ॥ १ ॥

भूते<sup>४</sup>डः स्यादितः ॥ २ ॥

छन्द<sup>५</sup>सि ॥ ३ ॥

अदन्त<sup>६</sup>स्य ॥ ४ ॥

एष स व्यञ्जने ॥ ५ ॥

एकादेशे तु ॥ ६ ॥

आकारात्<sup>८</sup> ॥ ७ ॥

कृदन्ते अन्यवर्णान्ता<sup>७</sup>च्च ॥ ८ ॥

एना एहा आदयः प्रकृत्या<sup>१०</sup> ॥ ९ ॥

ते प्रगृह्यमध्ये<sup>११</sup> भूतादिभ्यः ॥ १० ॥

पतिरुत्तरपदमाद्युदात्तम् ॥ ११ ॥

1. P, नानामानि संधवः; A, a, B, सिन्धवःस्वम्; a, घा for घा, गच्छन् for गच्छान्; A, गच्छात्सर्वा, without the nasal. 2. L, Stop after इति. 3. L, प्रा for प्रो. 4. A, S, Om. Anusvāra on भूतेः; a and B only read ंडः with visargas. 5. L, puts Sūtra. 3 and 4 together. 6. L, अदन्त्यस्य. 7. All except K agree. a and L Om. Stop after Sūtra, 5. 8. a, A, L, no Stop after आकारात्. 9. A, a, B, Om. nasal in ंन्ताच्च. 10. All except S and P, प्रकृत्याः for प्रकृत्या. 11. A, a, B, L, Stop after ंमध्ये.

<sup>1</sup>द्वियकाराणि ॥ १२ ॥

<sup>2</sup>द्विर्जकारे ॥ १३ ॥

द्विर्लकारम् ॥ १४ ॥

द्विपकाराणि ॥ १५ ॥

द्वितकाराणि ॥ १६ ॥

द्विनकाराणि ॥ १७ ॥

एकारान्तानि ॥ १८ ॥

नाना<sup>4</sup>पदानि ॥ १९ ॥

अभ्यासस्य ॥ २० ॥

आकां<sup>5</sup>रान्तानि प्रेषण्या मध्यमस्यैकवचनानि ॥ २१ ॥

नैर्ग<sup>6</sup>मी तकाराऽऽबाधे ॥ २२ ॥

<sup>7</sup>स्वरितान्तान्युद्गात्तसंहितान्युदात्तेनैकादेशे ॥ २३ ॥

प्रतिषे<sup>8</sup>ध उदात्तोऽस्मदादेशे ॥ २४ ॥

ङकारावग्रहाणि ॥ २५ ॥

नकारावग्रहे प्रकृतिभावश्च<sup>9</sup> ॥ २६ ॥

1. B, द्व for द्वि; a, °प्रकाराणि for °पकाराणि. 2. A, a, B, L, Om. रू at the top. 3. a, द्वि for द्विर; B, लकारः for लकारम्. 4. S, °पधानि for °पदानि. 5. P, S, K, L, begin with short अ; L, stops before प्रेषण्याः; A, प्रैषण्याः for प्रेषण्याः. 6. K, निगमी; A, B, नकारा° for तकारा°. 7. P, स्वरिताता°; A, a, B, उदात्तं संहितानि. 8. A, प्रतिषेधे....शोङकारा°; B, प्रतिषेदे तूदा°; P, प्रतिषध°. 9. a, B, read Sūtra, 26 and 27 together.

मेकारावग्रहाणि ॥ २७ ॥

सु इत्येतेनोपसर्गेण ॥ २८ ॥

स्वशब्देन ॥ २९ ॥ ६ ॥ १२५ ॥

इति तृतीयः पादः ।

ददातेः ॥ १ ॥

इति सार्वधातुके ॥ २ ॥

रयिं दां इति भूते ॥ ३ ॥

समानाधिकरणे समानार्थे पदव्यवायेऽप्यसौ शतादीनि  
चान्तोदात्तानि ॥ ४ ॥

लुप्तशेषेणावग्रहः प्रकृत्यादेशश्च ॥ ५ ॥

दन्तपादहृदयोर्दकनासिकासहसमानरात्रिजायादारुमासाः

पुंसि शेकृच्छ्रमावद्गंभीरमिति (?) ॥ ६ ॥

नलोपे च पादस्य ॥ ७ ॥

दीर्घायुत्वायादिषु च ॥ ८ ॥

पातयतेर्दीर्घोपधस्य ॥ ९ ॥

1. a, सुकारा०; B, लकारा०; L, पकारा०. 2. a, म इत्येतेन.  
3. A, सार्वधातुके; a, सर्वाधातुके. 4. B, दि for दा (:),  
but see A. V. II, 5, 6. 5. A, B, Om. प in पदव्य०; K,  
व्यव्याये; P, व्यव्याहेऽप्य०; a, शदादीनि for शतादीनि; चान्ते for  
चान्तोदा०; भवान्तो दा०; L, वांतोदा०. 6. P, प्रत्यादेशश्च for  
प्रकृत्या०. 7. K, हृदयोनाः सहमान०; A, दारुसमासा००वद्गंभीर  
मिति; a, दारुदासा; B follows A; P, नासहसमान०० दासा०.  
8. L, पादस्ये for पादस्य. 9. S, दीर्घायुदिषु. 10. A, B, a, L,  
पातयन्ते. रू at the end not in Mss.

पादयतिरन्यत्र ॥ १० ॥

पद्यतिरन्यत्र ॥ ११ ॥

सयकाराणि ॥ १२ ॥

तमित्यस्मिन्नर्थे ॥ १३ ॥

उत्तमा उत्तमेष्विति ॥ १४ ॥

तकारान्ते ॥ १५ ॥

नकारान्तानि मकाराऽबाधे ॥ १६ ॥

मकारान्तानि ॥ १७ ॥

नकारान्तानि ॥ १८ ॥ ७ ॥ १४३ ॥

इति चतुर्थः पादः । इति द्वितीयः प्रपाठकश्च ।

अथ तृतीयः प्रपाठकः ।

रेफप्रकृतिघोषवत् स्वरेषु ॥ १ ॥

अव्ययानि च ॥ २ ॥

आमन्त्रित उकार इतावनार्षे प्रकृत्या ॥ ३ ॥

अपिपूर्वो दधातिः ॥ ४ ॥

आम्नेडितसमासस्य ॥ ५ ॥

अनाम्नेडितानि म्ने(?)डितसदृशानि ॥ ६ ॥

1. A, B, तंकारान्ते. 2. A, a, B, L, तकारान्तानि. 3. L, ०स्वरेषु for ०स्वरेषु. 4. A, चुकार for उ०; ०नार्थे for ०नार्षे; for Text, cf. C. A., I, 81.; K, A and B, प्रकृत्या: at the end. 5. L, यदाति; A, B, K, P, दधाति; S, दधामि. 6. L, आमृ०; A, a, आम्र०. 7. B, S, K, आम्नेडितानाम्ने०; P, आम्नेडितानां म्ने०; L, Om. the portion after अनाम्नेडितानि. In all likelihood, ०तान्याम्ने० may be the genuine reading.



षत्वणत्वोपाचारदीर्घत्वसमापत्तेः ॥ ७ ॥

कृणोत्विति ॥ ८ ॥

मतौ ह्रस्वः ॥ ९ ॥

संहितायां विसर्जनीयस्य ॥ १० ॥

उत्तममुदात्तम् ॥ ११ ॥

उत्तरपदे ह्रस्वः ॥ १२ ॥

आद्यक्षरस्य वृद्धिः ॥ १३ ॥

यकारादौ बहुलं दीर्घः ॥ १४ ॥

गविष्टौ गवेषण इति न लोपो वकारस्य ॥ १५ ॥

शपथेय्यं सहशेय्यायेत्येकारात् परो यकारः ॥ १६ ॥

पूर्वपरौ<sup>५</sup> ह्रस्वौ ॥ १७ ॥

आकारैकारावागमौ पूर्वस्य ॥ १८ ॥

विधेमेत्यन्यत्र ॥ १९ ॥

अकारान्तान्वि(?)ति ॥ २० ॥

एकारान्ताच्च ॥ २१ ॥

उकारान्ताच्च ॥ २२ ॥ ८ १६५ ॥

इति प्रथमः पादः ।

1. Some Mss. उपचार for उपाचार. 2. a, उदात्तयम् for उदात्तम्. 3. a, मलोपः for नलोपः. 4. A, a, B, L, P, K, ०सहसेय्या०, but सहशे० alone used in the A. V.; B, L, P, K, ०त्येकारात् for ०त्येकारात्. 5. P, K, ह्रस्वौ as a separate Sūtra. 6. L alone begins with long आ; L, ०रेकारागमौ; A, ०रारागमौ; a, ०रारागमो for ०रावागमौ; B, P, S, K, ०आगमः. 7. A, इत्यत्र; a, Om. इति before अन्यत्र. 8. S reads परस्तात् पुरस्तादन्यानि before Sūtra, 20. But this has already been taught; vide, II, 1, 13.

उत्पूर्वो हृषिः ॥ १ ॥

एकवचनान्यत्र ॥ २ ॥

तकारान्तानि ॥ ३ ॥

ङ्यन्ताद्वा सुर्न लुप्यते कृदन्ताद्वा ॥ ४ ॥

एकारादीन्येतेर्ह्यस्तन्याम् ॥ ५ ॥

आख्यातेन विग्रह उपसर्गेण च ॥ ६ ॥

अव्ययेन च ॥ ७ ॥

यथाशास्त्रं क्रमसंयोगे ॥ ८ ॥

रेफमध्ये तकारः ॥ ९ ॥

रेफमध्ये सकारः ॥ १० ॥

ख्यातौ ख्ययौ शुश्रुषीति बाधौ शुचेः(?) ॥ ११ ॥

यकारान्तः संयोगः ॥ १२ ॥

हकारान्तः संयोगः ॥ १३ ॥

तमौ<sup>६</sup> ॥ १४ ॥

गमौ ॥ १५ ॥

कनौ ॥ १६ ॥

पनौ ॥ १७ ॥

ककारादि(:)संयोगः ॥ १८ ॥

1. a, ऋषिः; P, हृषि for हृषिः. 2. K, अत्र for अन्यत्र. 3. S, ग्यन्ता...सुर्लुप्यते०; A, a, ङ्यन्ताद्द्वर्न०; a, also ०लुप्यतेः. 4. एकादीनि; A, एतेर्ह्यस्त०; L, ह्यस्तन्या. 5. A, ख्यातै, ख्यायौ शुश्रुषीति०; a, ० शुश्रुषिति; P, begins तौ ख्ययौ०; K, शुश्रुषीति; L, ख्यातौ श्रयौ शुश्रुषीविबोधौ. The text here is extremely corrupt, no single codex can be said to be even partially right. For partial restoration, cf. A. V. IV, 33, 1. 6. A, वमौ; a, बमौ.

रेफादि(:)संयोगः ॥ १९ ॥

कृत्तीर्दृशानीतीकारः ॥ २० ॥

यो अश्वयेनेति यकारः ॥ २१ ॥

विकारेऽव्ययवे वा ॥ २२ ॥

हैरण्यैरिति णयौ ॥ २३ ॥

ताम्रधूम्रा इति मरौ ॥ २४ ॥

नद्यो वैशन्त्या इत्ययकारम् ॥ २५ ॥

त्वष्ट्रेव रूपम् इति तृतीयान्तम् ॥ २६ ॥

अमरुध्म इति धमौ ॥ २७ ॥

कल्मलिः कुल्मलमितिलमौ ॥ २८ ॥

सत्ते द्वितकारम् ॥ २९ ॥

आर्द्रहस्ता समङ्क इति रेफङ्कारादिः ॥ ३० ॥

1. K, A, short तिकारः. 2. A, a, यो अश्वेनेति यकारान्ताः. 3. a, अव्ययवे. 4. S, हिरण्यैः; A, a, हिरण्यौ; a, ends with णयोः, probably (:) is an erroneous accretion to णयो, an orthographic equivalent of णयौ; cf. *Description of Mss.* 5. A, a, वैशन्त्या; a, ends with इत्ययकारम्; Mss. authority invariably includes the portion ०शन्त्या इवे०. The Text offers the reading required by the A. V. as well as the purport of the enunciation. A. V. I, 3, 7 (वत्रै वैशन्त्या इव) and A. V. XI, 8, 10 (समुद्रा नद्यो वैशन्त्याः) seem to have been commingled. 6. S, मिति for इति; a, रुधा इति. 7. Mss. other than A, L, कल्मलमिति; P, कल्मलीमिति. 8. L, सम्ने. 15. The Mss. are very corrupt. More than one *Sūtra*, has been dragged back from the next section. Consequently, *Sūtra*, 30, is taught thrice. A and, a err most. दीर्घोपधः सप्तधातु विसर्जनीयस्य comes between आर्द्रहस्ता and समङ्क. Variants for समङ्क are स्यमेत, समेत; रेफकारादिः रेफनकारादिः, षकारादिः; ङकारादिः संयोगः, for the Text, cf. A. V. XII, 3, 13.

तिर्यमिति तिरौ<sup>१</sup> ॥ ३१ ॥

ऋभ्वाणं मातरिभ्वरी इति भवौ ॥ ३२ ॥

अनन्तमन्तवच्चा समन्ते, प्रयद्भन्दिष्ठो, जिह्वां निवृन्दीति  
नकारादिः ॥ ३३ ॥ ९ ॥ १९८ ॥

इति द्वितीयः पादः ।

नकारस्य विसर्जनीयः ॥ १ ॥

नकारस्य रेफः ॥ २ ॥

ह्रस्वोपधस्य तवर्गे प्रकृत्यां ॥ ३ ॥

दीर्घोपधः सप्तधातु विसर्जनीयस्य ॥ ४ ॥

यथापरुसमासे सकारः कपयोः ॥ ५ ॥

पञ्चम्याः परौ<sup>७</sup> ॥ ६ ॥

विसर्जनीयस्य सकारः ॥ ७ ॥

षत्वस्यापवादः ॥ ८ ॥

अनुपसर्गात् षकारः ॥ ९ ॥

पूर्वपदात् ॥ १० ॥

उपसर्गस्योत्तरपदे दीर्घः ॥ ११ ॥

अनिङ्गेषूत्तरपदे दीर्घः ॥ १२ ॥

इङ्गेषु च ॥ १३ ॥

- 
1. A, a, रियौ for तिरौ; र्यौ appears to be the real reading.  
2. A, ऋभ्वणं मातरिभ्वौ; a, ऋभूर्णे०० भ्वौ भ्वौ; L, मातरि भ्वरीति.  
Only K, observes the hiatus (प्रकृतिभाव) as adopted in the  
Text. 3. L, alone अनन्तम् before अन्त०, Om. (:) after  
नकारादि (:). 4. A, a, L, read Sūtra, 2 and 3 together. 5.  
K, प्रकृत्याः. 6. L, दीर्घोपधाः, Om. सप्त० see note 15 on III, 2,  
30. 7. A, a, Om. Stop. 8. A, a, L, Om. Sūtra, 10. 9. K, A,  
L, अनिङ्गेषु; a, भानिङ्गेषु. 10. S, alone uses य in इङ्गेषु.

अभ्यासस्य दीर्घः छन्दसि ॥ १४ ॥

अश्वादीनां मतौ ॥ १५ ॥

सर्वलिङ्गवचनेषु च ॥ १६ ॥

प्रथमस्य ॥ १७ ॥

द्वितीयस्य ॥ १८ ॥

सात्रासाहादीनामुत्तरपदाद्यस्य ॥ १९ ॥

नामेत्यस्य ह्रस्वान्तमसमासे ॥ २० ॥

निपाताव्ययानामुत्तरपदाद्यस्य ॥ २१ ॥ १० ॥ २१९ ॥

इति तृतीयः पादः ।

अंचतौ<sup>३</sup> लुप्तप्रत्ययेनेग्यते ॥ १ ॥

देवताद्वन्द्वे<sup>४</sup> दीर्घाद् भिभ्यांभ्यस्सु ॥ २ ॥

समस्तमेकाक्षरं वृद्ध्या ॥ ३ ॥

एकाक्षरमवर्णान्तम्<sup>५</sup> ॥ ४ ॥

स्वरलिङ्गस्वरविभक्तिवचनविशेषेषु ॥ ५ ॥

वर्णलिङ्गस्वरविभक्तिवाक्यव्यत्ययश्छन्दसि ॥ ६ ॥

वर्णलोपागमह्रस्वदीर्घप्लुत-आत्मनेभाषा-परस्मैभाषा अपि-

यन्त्यपियन्ति ॥ ७ ॥ ११ ॥ २२६ ॥

इति चतुर्थः पादः । इति तृतीयः प्रपाठकश्च ।

आथर्वणे संहितालक्षणग्रन्थे प्रातिशाख्यमूलसूत्रं पूर्णम् ।

1. Some Mss. read *Sūtra*, 17, 18 together. 2. K, नामेत्यह०. 3. a, अंतचौ०; K, A, end with नेग्यते. 4. K, द्वे; A, a, दे after द्वन्द्वे. 5. K, समेकाक्षर०. 6. L, ०प्रम् for ०न्तम्. 7. P, Om. दीर्घ० before प्लुत. 8. S, षण्डिका ११ in addition to the usual ending, probably कण्डिका or खण्डिका, another word for पाद; i. e., there are eleven Pādas in all in the treatise.

# APPENDICES.

---

- I. *Alphabetical Index to the Sūtras.*
- II. *Word-index to the Sūtras.*
- III. *Index to the Grammatical technique used in the treatise.*
- IV. *Tabulated Index to Atharvan Passages cited or referred to in the Text.*
- V. *Alphabetical list of Gaṇas used in the treatise.*



# APPENDIX I.

## Alphabetical Index to the Sūtras.

अ.		अव्ययेन च	iii, 2, 7.
अकमिति	ii, 1, 4.	अश्वादीनामिति	iii, 3, 15.
अकारादिति	i, 2, 7.	अस्तेरिति	ii, 1, 11.
अकारान्तान्वि(?)ति	iii, 1, 20.	आ.	
अकारान्त इति	i, 2, 8.	आकारेति	iii, 1, 18.
अञ्चतौ लुप्तेति	iii, 4, 1.	आकारात्	ii, 3, 7.
अथातो न्यायेति	i, 1, 1.	आकारान्तानीति	ii, 3, 21.
अदन्तस्य	ii, 3, 4.	आकारान्ताच्चेति	ii, 2, 4.
अनाम्रेडितेति	iii, 1, 6.	आख्यातमिति	ii, 2, 5.
अनिग्येष्विति	iii, 3, 12.	आख्यातानीति	i, 3, 3.
अनुदात्तानि	i, 3, 2.	आख्यातान्युपसर्गेति	i, 3, 6.
अनुदात्तानीति	i, 3, 11.	आख्यातेनेति	iii, 2, 6.
अनुपसर्गादिति	iii, 3, 9.	आदिस्वरितानि	i, 3, 9.
अन्तवच्च	iii, 2, 33.	आद्याक्षरस्येति	iii, 1, 13.
अन्तोदात्तानि	i, 2, 10.	आमन्त्रित इति	iii, 1, 3.
अन्ययोगादिति	i, 1, 25.	आमन्त्रितमिति	i, 2, 2.
अपरुध्मेति	iii, 2, 27.	आमन्त्रितादिति	i, 1, 23.
अपवाद इति	ii, 1, 9.	आमन्त्रितानीति	i, 3, 7.
अपिपूर्व इति	iii, 1, 4.	आम्रेडितेति	iii, 1, 5.
अभ्यासस्य	ii, 3, 20.	आर्द्रहस्ता इति	iii, 2, 30.
अभ्यासस्येति	iii, 3, 14.	आशामिति	i, 2, 13.
अर्थपादेति	i, 1, 18.	इ.	
अर्द्धस्येति	i, 2, 3.	इकारादौ च	i, 1, 8.
अर्वाचीनमिति	i, 2, 14.	इंग्येषुच	iii, 3, 13.
अवर्णमध्य इति	i, 1, 6.	इति सार्वधातुके	ii, 4, 2.
अवर्णान्ताच्च	ii, 1, 7.	इत्येतेरिति	ii, 1, 12.
अव्ययानि च	iii, 1, 2.	ई.	
		ईकारेति	ii, 1, 6.



	<b>उ.</b>			<b>क.</b>
उकारान्ताच्च	iii, 1, 22.		ककारादि०	iii, 2, 18.
उत्तममिति	iii, 1, 11.		कनौ	iii, 2, 16.
उत्तमा इति	ii, 4, 14.		कन्यया	ii, 1, 1.
उत्तरपद इति	iii, 1, 12.		कमिति	i, 3, 4.
उत्पूर्व इति	iii, 2, 1.		कल्मलिः०	iii, 2, 28.
उपसर्गेति	i, 1, 12.		काव्य०	i, 2, 11.
उपसर्गस्येति	iii, 3, 11.		कृणोतु०	iii, 1, 8.
			कृतीः०	iii, 2, 20.
			कृदन्ते०	i, 1, 10.
			”	ii, 3, 8.
	<b>ऊ.</b>			<b>ख.</b>
ऊष्मान्तानीति	2, 2, 1.		ख्याताविति	iii, 2, 11.
” ”	2, 2, 8.			<b>ग.</b>
	<b>ऋ.</b>			
ऋभ्वाणामिति	iii, 2, 32.			
	<b>ए.</b>			
एकवचनेति	ii, 2, 15.		गतिपूर्व०	i, 1, 11.
एकवचनानि०	iii, 2, 2.		गमौ	iii, 2, 15.
एकाक्षरम्०	iii, 4, 4.		गविष्टौ०	iii, 1, 15.
एकाक्षराणि	i, 3, 10.		गोपा०	ii, 2, 14.
एकादेश इति	ii, 3, 6.		ग्राह्या०	ii, 2, 20.
एकार इति	ii, 1, 2.			<b>ङ.</b>
एकारादीनि०	iii, 2, 5.		ङकार०	ii, 3, 25.
एकारादौ च०	i, 1, 9.		ङ्यन्तात्०	iii, 2, 4.
एकारान्ताच्च०	iii, 1, 21.			<b>च.</b>
एकारान्तानि	ii, 3, 18.		चत्वारि०	i, 3, 14.
एकारान्तानि०	ii, 1, 14.		चयोगात्०	i, 1, 21.
एके न०	i, 1, 14.			<b>छ.</b>
एना	ii, 2, 7.		छन्दसि	ii, 3, 3.
”	ii, 2, 12.			<b>ज.</b>
”	ii, 2, 21.		जाति०	i, 2, 5.
”	ii, 3, 9.			

तकारान्तानि	iii, 2, 3.
तकारान्ते	ii, 4, 16.
तद्वर्ण०	i, 2, 15.
तमिति०	ii, 4, 13.
तमौ	iii, 2, 14.
तावः०	ii, 2, 22.
ताम्रधूम्रा०	iii, 2, 24.
तिर्यम्०	iii, 2, 31.
तृतीया०	ii, 2, 3.
ते प्रगृह्य०	ii, 3, 10.
त्वष्ट्रेव०	iii, 2, 26.

## द.

दक्षिणा०	i, 2, 12.
ददातेः	ii, 4, 1.
दन्तपाद०	ii, 4, 6.
दीर्घायु०	ii, 4, 8.
दीर्घोपध०	iii, 3, 4.
देवताद्वन्द्वे०	iii, 4, 2.
द्विः०	ii, 3, 13.
”	ii, 3, 14.
द्वितकाराणि	ii, 3, 16.
द्वितीय०	i, 2, 6.
द्वितीयस्य०	iii, 3, 18.
द्विनकाराणि	ii, 3, 17.
द्विनतिकानि०	i, 1, 15.
द्विपकाराणि	ii, 3, 15.
द्वियकाराणि	ii, 3, 12.
द्वियकाराणि०	i, 3, 12.
द्विरुदात्तम्०	i, 1, 4.
द्विषः०	i, 2, 1.

## न.

नकारस्य०	iii, 3, 1.
”	iii, 3, 2.
नकारान्तानि	ii, 4, 18.
नकारान्तानि०	ii, 4, 16.
नकारावग्रहे०	ii, 3, 26.
नद्यो वेशन्ताः	iii, 2, 25.
नपुंसकम्	i, 2, 9.
नपुंसकम्	i, 2, 4.
नलोपे०	ii, 4, 7.
न हीति	i, 1, 26.
नाना०	ii, 3, 19.
नाम०	iii, 3, 20.
निपात०	iii, 3, 21.
नैगम०	ii, 3, 22.

## प.

पञ्चम्याः०	iii, 3, 6.
पति०	ii, 3, 11.
पदविधिरिति	i, 1, 3.
पदानाम्०	i, 1, 2.
पद्यतिः०	ii, 4, 11.
पनौ	iii, 2, 17.
परकारणानि	i, 1, 16.
परयोगीनि	i, 1, 17.
परस्तात्०	ii, 1, 13.
पातयतेः०	ii, 4, 9.
पादयतिः०	ii, 4, 10.
पादादीनाम्०	i, 3, 8.
पूर्वपद०	i, 3, 1.
पूर्वपदात्०	iii, 3, 10.
पूर्वपरौ०	iii, 1, 17.
पूर्वम्०	ii, 1, 7.

प्रतिषेधे०	ii, 3, 24.	लुप्तशेष०	ii, 4, 5.
प्रत्यञ्चाम्	ii, 1, 5.	लोपसन्देहे	ii, 2, 2.
प्रथमस्य	iii, 3, 17.		
प्रपा०	ii, 2, 16.		
प्रोदीर्घः	ii, 3, 1.		
	<b>भ.</b>		
भूते०	ii, 3, 2.	वचनात्परेण	i, 1, 28.
भूरिधारा०	ii, 2, 17.	वर्णलिङ्ग०	iii, 4, 6.
	<b>म.</b>	वर्णलोप०	iii, 4, 7.
मकार०	ii, 3, 27.	वाक्यविपर्यये	i, 1, 20.
मकारान्तानि	ii, 4, 17.	वायोगात्०	i, 1, 22.
मतौ ह्रस्वः	iii, 1, 9.	विकारे०	iii, 2, 22.
महो देवस्य०	i, 2, 15.	विधेम०	iii, 1, 19.
	<b>य.</b>	विश्वाः	ii, 2, 10.
यकारलोपः	ii, 1, 8.	विसर्जनीयस्य०	iii, 3, 7.
यकारादौ	iii, 1, 14.	वृषभः	ii, 1, 10.
यकारान्तः	iii, 2, 12.	व्याघ्रादीनि	i, 1, 19.
यथा०	iii, 3, 5.		
यथेति निपातः	i, 3, 5.		
यथाशास्त्रम्	iii, 2, 8.		
यदिति	i, 1, 27.		
यानि०	ii, 1, 15.		
यो अश्वयेन०	iii, 2, 21.		
	<b>र.</b>		
रयिंदाः	ii, 4, 3.		
रेफप्रकृति	iii, 1, 1.		
रेफमध्ये	iii, 2, 9.		
„	iii, 2, 10.		
रेफादि	iii, 2, 19.		
	<b>ल.</b>		
लुप्तकारणानि	i, 1, 24.		
		शकल्य०	ii, 1, 5.
		शकारादौ	ii, 2, 9.
		शपथेद्यम्०	iii, 1, 16.
		<b>ष.</b>	
		षल०	iii, 1, 7.
		षलस्य०	iii, 3, 8.
		<b>स.</b>	
		संहितायाम्	iii, 1, 10.
		सचतिः	ii, 1, 3.
		सत्ते०	iii, 2, 29.
		समन्ते	iii, 2, 33.
		समस्तम्	iii, 4, 3.
		समानाधिकरण०	ii, 4, 4.
		सयकाराणि	ii, 4, 12.
		सर्वलिङ्ग०	i, 3, 13.
		„	iii, 3, 16.

सात्रासाह०	iii, 3, 19.	स्वरितान्तानि	ii, 3, 23.
सु इति	ii, 3, 28.	स्वशब्देन	ii, 3, 29.
स्तनयन्०	ii, 2, 19.		ह.
स्वरलिङ्ग०	iii, 4, 5.	हकारान्तः	iii, 2, 13.
स्वरान्तानि०	ii, 2, 11.	हैरण्यैः	iii, 2, 23.
”	ii, 2, 13.	ह्रस्वोपधस्य	iii, 3, 3.

---



अर्द्धस्य	i, 2, 3.
अर्पिता	ii, 2, 22.
५ अर्वाचीनम्	i, 2, 14.
० अवग्रहः	ii, 3, 25.
अवग्रहः	ii, 4, 5.
अवयवे	iii, 2, 22.
अवर्ण०	i, 1, 6.
अवर्णान्तम्	iii, 4, 4.
अवर्णान्तात्	i, 1, 7.
अव्ययानि	iii, 1, 2.
अव्ययेन	iii, 2, 7.
अश्वादीनाम्	iii, 3, 15.
५ अश्वेन	iii, 2, 21.
असमविभागे	i, 2, 3.
असमासे	i, 3, 13; iii, 3, 20.
अस्तेः	ii, 1, 11.
अस्यदादेशे	ii, 3, 24.
अस्मिन्	i, 2, 8; ii, 1, 7; ii, 4, 13.
अस्मै	ii, 4, 4.
आ.	
आ	ii, 2, 22.
आकार०	iii, 1, 18.
आकारात्	ii, 3, 7.
आकारान्तात्	ii, 2, 4.
आकारान्तानि	ii, 3, 21.
आकाराऽऽवाधे	ii, 1, 14.
आकारे	i, 1, 6.
आकारोपधानि	ii, 1, 15.
आख्यातम्	i, 1, 12, 18; ii, 2, 5.

आख्यातानि	i, 3, 3, 6.
आख्यातेन	iii, 2, 6.
आख्यानम्	ii, 1, 10.
आगमः	iii, 1, 18.
आत्मनेभाषा	iii, 4, 7.
आदयः	ii, 3, 9.
आदिषु	i, 1, 18; ii, 1, 5.
आदिस्वरितानि	i, 3, 9.
आदीनाम्	i, 1, 19.
आदीनि	i, 1, 19.
आदेशः	ii, 1, 2.
आदौ	i, 1, 8; ii, 2, 6; ii, 2, 7, 9.
आद्याक्षरस्य	iii, 1, 13.
आद्यस्य	iii, 3, 19.
आद्युदात्तात्	i, 1, 23.
आमन्त्रित०	i, 1, 18.
आमन्त्रितः	iii, 1, 3.
आमन्त्रितम्	i, 2, 2.
आमन्त्रितात्	i, 1, 23.
आमन्त्रितानि	i, 3, 7.
आग्नेडितसमासस्य	iii, 1, 5.
आग्नेडितानाम् ?	iii, 1, 6.
५ आर्द्रहस्ताः	iii, 2, 30.
५ आशाम्	i, 2, 13.
आशिषि	i, 2, 13.
इ.	
इकारः	iii, 2, 20.
इकारादौ	i, 1, 8.
इंग्यते	iii, 4, 1.
इंग्येषु	iii, 3, 13.
इतः	ii, 3, 2.

इति e. g. i, 1, 3, 26, 27.

इतौ iii, 1, 3.

इदम् i, 2, 4.

इहि ii, 1, 12.

ई.

ईकारः ii, 1, 6.

उ.

उकारः iii, 1, 3.

उकारस्य i, 3, 15.

उकारान्तात् iii, 1, 22.

उत्तमम् iii, 1, 11.

उत्तमाः ii, 4, 14.

उत्तमे i, 3, 12.

उत्तमेषु ii, 4, 14.

उत्तरपदम् ii, 3, 11.

उत्तरपदाद्यस्य iii, 3, 19, 21.

उत्तरपदे iii, 1, 12;

iii, 3, 11, 12.

उत्पूर्वः iii, 2, 1.

० उदक० ii, 4, 6.

उदात्तसंहितानि ii, 3, 23.

उदात्तः ii, 3, 24.

उदात्तम् iii, 1, 11.

उदात्तम् i, 1, 4; i, 2, 5, 7.

उदात्तत्वम् i, 2, 16.

० उदात्तात् i, 1, 23.

उदात्तानि i, 2, 6.

० उदात्तेन ii, 3, 23.

० उपधानि ii, 1, 15.

उपसर्गपूर्वम् i, 1, 12.

उपसर्गसदृशानि i, 3, 6.

उपसर्गस्य iii, 3, 11.

उपसर्गेण ii, 3, 28;

iii, 2, 6.

उपसर्गे i, 1, 10.

q उपस्पृशतेति i, 3, 13.

उपाचार iii, 1, 7.

q उरसा ii, 2, 21.

ऊ.

ऊष्मान्तानि ii, 2, 1, 8, 15.

16, 18.

ऊष्मान्ताबाधाऽऽनि ii, 2, 11.

ऋ.

ऋभ्वाणाम् iii, 2, 32.

ए.

एकवचन० ii, 2, 15.

एकवचनम् ii, 1, 11;

ii, 2, 6.

एकवचनानि ii, 1, 15;

ii, 2, 17; ii, 3, 21;

iii, 2, 2.

एकाक्षरम् iii, 4, 3, 4.

एकाक्षराणि i, 3, 10.

एकादेशे i, 1, 6;

ii, 3, 6, 23.

एकारः ii, 1, 2.

एकारात् iii, 1, 16.

एकारादीनि iii, 2, 5.

एकारादौ i, 1, 9.

एकारान्तात् iii, 1, 21.

एकारान्तानि ii, 1, 14;

ii, 3, 18.

एकारौ iii, 1, 18.

एके i, 1, 14.

एति	ii, 2, 19.
एतेः	ii, 1, 12; iii, 2, 5.
एनम्	ii, 2, 20.
एना	ii, 2, 7, 12. 21;
	ii, 3, 9.
एव	ii, 2, 5.
एहा	ii, 3, 9.

क.

ककारादिः	iii, 2, 18.
कनौ	iii, 2, 16.
q कन्यया	ii, 1, 1.
कपयोः	iii, 3, 5.
कम्	i, 3, 4.
q कल्मलिः	iii, 2, 28.
o कारणानि	i, 1, 16, 24.
काव्यम्	i, 2, 11.
q कुल्मलम्	iii, 2, 28.
q कृणोतु	iii, 1, 8.
q कृत्तीः	iii, 2, 20.
कृदन्तात्	iii, 2, 4.
कृदन्ते	i, 1, 10; ii, 3, 8.
q कृपा	ii, 2, 16.
क्रमसंयोगे	iii, 2, 8.
क्षैप्रः	i, 4, 14.

ख.

ख्ययौ } ख्यातौ }	iii, 2, 11.
---------------------	-------------

ग.

गकारान्तात्	ii, 2, 5.
q गच्छान्	ii, 2, 22.
गृतिपूर्वः	i, 1, 11.

गमौ	iii, 2, 15.
q गविष्टौ } q गवेषणे }	iii, 1, 15.
q गोपा	ii, 2, 14.
q गृहाः	ii, 2, 20.
q ग्राह्या	ii, 2, 20.

घ.

q घ	ii, 2, 22.
घोषवत्	iii, 1, 1.

ङ.

ङकारादिः	iii, 2, 30.
ङकाराऽवप्रहाणि	ii, 3, 25.
ङ्यन्तात् ?	iii, 2, 4.

च.

च	e. g. i, 1, 7;
	ii, 3, 26; ii, 2, 8.
चत्वारि	i, 3, 14.
चयोगात्	i, 1, 21.

छ.

छन्दसि	ii, 1, 2; ii, 3, 3;
	iii, 3, 14; iii, 4, 6.

ज.

जकारे	ii, 3, 13.
जातिः	i, 2, 5.
जाया	ii, 4, 6.
q जिहाम्	iii, 2, 33.

ण.

णत्व०	iii, 1, 7.
णयौ	iii, 2, 23.

त.

तकारः	iii, 2, 9.
-------	------------



तकारान्तानि	iii, 2, 3.
तकारान्ते	ii, 4, 15.
तकाराऽऽबाधे	ii, 3, 22.
तत्०	i, 1, 28; i, 2, 16;
तद्धितान्तम्	i, 2, 12.
ॠ तन्वा	i, 3, 13.
ॠ तम्	ii, 4, 13.
तमौ	iii, 2, 14.
तवर्गे	iii, 3, 3.
तस्य	i, 2, 4; i, 3, 1.
ॠ ता	ii, 2, 22.
ॠ ताम्रधूम्राः	iii, 2, 24.
ॠ तिर्यग्	iii, 2, 31.
तु	ii, 3, 6; iii, 3, 4.
तृतीया	ii, 2, 3.
तृतीयान्तम्	iii, 2, 26.
तृतीयैकवचनानि	ii, 2, 19.
ॠ तृन्दि	iii, 2, 33.
ॠ ते	ii, 3, 10.
ॠ त्वम्	ii, 2, 22.
ॠ त्वष्ट्रेव	iii, 2, 26.
ॠ त्वा	ii, 2, 21.

द.

ॠ दक्षिणा	i, 2, 12.
ददातेः	ii, 4, 1.
दधातिः	iii, 1, 4.
ॠ दधामि	ii, 2, 21.
दन्त०	ii, 4, 6.
ॠ दाः	ii, 4, 3.
ॠ दाह०	ii, 4, 6.
ॠ दिवा	ii, 2, 21.

दीर्घः	ii, 3, 1; iii, 1, 14;
	iii, 3, 11, 12, 14.

दीर्घत्व०	iii, 1, 7.
दीर्घात्	iii, 4, 2.
ॠ दीर्घायुत्वायादिषु	ii, 4, 8.
दीर्घोपधः	iii, 3, 4.
दीर्घोपधस्य	ii, 4, 9.
ॠ दूर्शानि	iii, 2, 20.
ॠ देवगोपा	ii, 2, 16.
देवताऽऽख्यातम्	ii, 1, 10.
देवताद्वन्द्वे	iii, 4, 2.
ॠ देवस्य	i, 2, 15.
ॠ दैवम्	i, 2, 2.
ॠ दैवीः	i, 2, 2.
द्विः	ii, 3, 13, 14.
द्वितकारम्	iii, 2, 29.
द्वितकाराणि	ii, 3, 16.
द्वितीयस्य	iii, 3, 18.
द्वितीयोदात्तानि	i, 2, 6.
द्विनक्षत्राणि	ii, 3, 17.
द्विन (?) तिकानि	i, 1, 15.
द्विपकाराणि	ii, 3, 15.
द्वियकाराणि	i, 3, 12;
	ii, 3, 12.
द्विरुदात्तम्	i, 1, 4.
द्विवचने	ii, 2, 14.
द्विषः	i, 2, 1.
द्वे	i, 1, 5, 14.
द्वुपसर्गे	i, 1, 10.

ध.

धमौ	iii, 2, 27.
-----	-------------

धातुः i, 1, 11.

० धारा ii, 2, 17.

न.

न i, 1, 14; iii, 1, 15.

नकारस्य iii, 3, 1, 2.

नकारादिः iii, 2, 33.

नकारान्तानि ii, 4, 16, 18.

नकारावग्रहे ii, 3, 26.

० नति ? i, 1, 15.

नद्यः iii, 2, 25.

नपुंसकस्य i, 2, 4.

नपुंसकम् i, 2, 9.

नपुंसकबहुवचनानि ii, 2, 22.

नलोपे ii, 4, 7.

नहि i, 1, 26.

नानापदानि ii, 3, 19.

नाम iii, 3, 20.

नामसदृशानि i, 3, 3.

० नामानि ii, 2, 22.

० नासिका ii, 4, 6.

० नि iii, 2, 33.

निपातः i, 3, 4, 5.

निपाताव्ययानाम् iii, 3, 21.

नैगमी ii, 3, 22.

न्यायाध्ययनस्य i, 1, 1.

प.

षकारान्तानि ii, 1, 15.

पञ्चपद्याम् i, 3, 14.

पञ्चम्याः iii, 3, 6.

० पतिः ii, 3, 11.

पदम् i, 1, 18, 28.

पदलोपेषु i, 1, 20.

पदविधिः i, 1, 3.

पदव्यवाये ii, 4, 4.

पदानाम् i, 1, 2.

पद्यतिः ii, 4, 11.

पनौ iii, 2, 17.

परः iii, 1, 16.

परम् i, 2, 7.

परकारणानि i, 1, 16.

परयोगीनि i, 1, 17.

परतः ii, 2, 8, 13.

० परस्तात् ii, 1, 13.

परस्मैभाषाः iii, 4, 7.

परेण i, 1, 28.

परुसमासे iii, 3, 5.

परौ iii, 3, 6.

० पर्जन्यस्य ii, 2, 19.

पा i, 2, 16.

पातयतेः ii, 4, 9.

पाद० i, 1, 20.

० पाद० i, 1, 18; ii, 4, 6.

पादयतिः ii, 4, 10.

पादस्य ii, 4, 7.

पादादीनाम् i, 1, 19;

i, 3, 8.

पार्षदम् i, 1, 1.

० पुरस्तात् ii, 1, 13.

पुंवचनानि ii, 1, 15.

पुंसि ii, 4, 6.

पूर्वः i, 1, 11.

पूर्वपदप्रकृतिस्वरः i, 3, 1.

पूर्वपदात् iii, 3, 10.

पूर्वपरौ	iii, 1, 17.
पूर्वम्	i, 1, 13; ii, 1, 7.
० पूर्वम्	i, 1, 12.
पूर्वस्य	iii, 1, 18.
प्र	iii, 2, 33.
प्रः	ii, 3, 1.
० प्रकृति	iii, 1, 1.
प्रकृतिभावः	ii, 3, 26.
प्रकृत्या	ii, 3, 9; iii, 1, 3;
	iii, 3, 3.
प्रकृत्यादेशः	ii, 4, 5.
प्रगृह्यमध्ये	ii, 3, 10.
प्रतिषेधः	ii, 3, 24.
प्रतिषेधात्	i, 2, 7.
प्रत्यञ्चाम्	i, 1, 5.
प्रत्ययान्तरम्	i, 2, 14;
	ii, 1, 8.
प्रथमस्य	iii, 3, 17.
प्रत्ययलोपिनः	ii, 2, 4.
० प्रपा	ii, 2, 16.
प्रेषण्याः	ii, 1, 11;
	ii, 3, 21.

## ब.

बहुलम्	iii, 1, 14.
बहुवचनम्	i, 2, 1.
बहुवचनानि	ii, 2, 15,
	18, 22.
बृहस्पत्यादीनाम्	i, 1, 4.
० ब्रह्म	i, 2, 9.
० ब्रह्मणः	i, 2, 8.
० ब्रह्मा	i, 2, 8.

## भ.

० भन्दिष्ठः	iii, 2, 33.
भवौ	iii, 2, 32.
भिर्भ्यांभ्यःसु	iii, 4, 2.
भूतादिभ्यः	ii, 3, 10.
भूते	ii, 2, 6; ii, 3, 2;
	ii, 4, 3.
० भूरिधारा	ii, 2, 17.

## म.

मकारलोपः	ii, 1, 4.
मकारान्तानि	ii, 1, 15;
	ii, 4, 17.
मकारावग्रहाणि	ii, 3, 27.
मकाराऽऽबाधे	ii, 4, 16.
मतौ	iii, 1, 9;
	iii, 3, 15.
० मधुधारा	ii, 2, 15.
मध्यमस्य	ii, 1, 11;
	ii, 2, 6; ii, 3, 21.
० मध्ये	i, 1, 6.
मरौ	iii, 2, 24.
० महः	i, 2, 15.
० महतः	i, 2, 15.
० मातरिभ्वरी	iii, 2, 32.
मासाः	ii, 4, 6.
मे	ii, 2, 14.

## य.

यः	ii, 2, 22;
	iii, 2, 21.
यम	ii, 2, 22.
यकारः	iii, 1, 16;
	iii, 2, 21.

यकारलोपः	ii, 1, 8.
यकारम्	ii, 1, 7.
यकारादौ	iii, 1, 14.
यकारान्तः	iii, 2, 12.
यत्	i, 1, 27; iii, 2, 33.
यथा	i, 3, 5; iii, 3, 5.
यथाशास्त्रम्	iii, 2, 8.
यदा	ii, 1, 11.
यानि	ii, 1, 15.
युक्तम्	i, 1, 28.
युक्तानि	i, 1, 26.
येन	i, 1, 28.
योगः	i, 1, 28.
योगात्	i, 1, 21, 22, 25.
० योगीनि	i, 1, 17.
० रयिम्	ii, 4, 3.
० रात्रि०	ii, 4, 6.
० रुध्मः	iii, 2, 27.
० रूपम्	iii, 2, 26.
रेफ०	iii, 1, 1.
रेफः	iii, 3, 2.
रेफमध्ये	iii, 2, 9, 10.
रेफादिः	iii, 2, 19.
ल.	
लकारम्	ii, 3, 14.
लम्बौ	iii, 2, 28.
लिङ्ग	i, 3, 13; iii, 3, 16.
लिङ्गस्वर	iii, 4, 5, 6.
लुप्त	i, 1, 24.
लुप्तप्रत्ययेन	iii, 4, 1.
लुप्तम्	i, 1, 28.
लुप्तशेषेण	ii, 4, 5.

लुप्यते	iii, 2, 4.
लोपः	iii, 1, 15.
लोपः	ii, 1, 4, 8.
लोपसन्देहे	ii, 2, 2.
लोपिनः	ii, 2, 4.
लोपेषु	i, 1, 20.
व.	
वः	ii, 2, 22.
वकारस्य	iii, 1, 15.
वचन	iii, 4, 5.
वचनात्	i, 1, 28.
वचनम्	ii, 1, 11.
वचने	i, 1, 13.
वचनेषु	i, 3, 13;
	iii, 3, 16.
वत्	i, 1, 20.
वर्ण	iii, 4, 6.
वर्णलोपः	i, 2, 16.
वर्तयिष्यामः	i, 1, 1.
	i, 1, 15, 24;
वा	i, 2, 4.
	i, 2, 14.
	iii, 2, 4.
वाक्य०	i, 1, 20;
	iii, 4, 6.
विकारे	iii, 2, 22.
विग्रहः	iii, 2, 6.
० विजानात्	ii, 2, 22.
विद्यात्	i, 1, 2.
विधिः	i, 1, 3.
० विधेम	iii, 1, 19.
० विध्यामि	ii, 2, 20.

विपर्यये	i, 1, 20.
विभक्ति०	ii, 1, 2; iii, 4, 5, 6.
विभागे	i, 2, 3.
विशेषः	i, 1, 6.
विशेषेषु	iii, 4, 5.
q विश्वा	ii, 2, 22.
q विश्वाः	ii, 2, 10.
विसर्जनीयः	iii, 3, 1.
विसर्जनीयस्य	iii, 1, 10; iii, 3, 4, 7.
विसर्जनीयान्ताः	ii, 2, 10.
वृद्धिः	iii, 1, 13.
वृद्धयया	iii, 4, 3.
q वृषभः	ii, 1, 10.
q वृष्ट्या	ii, 2, 9 <sup>s</sup> .
q वेदान्ताः	iii, 2, 25.
व्यञ्जने	ii, 3, 5.
व्यत्ययः	iii, 4, 6.
व्याघ्रादीनि	i, 1, 19.

क्ष.

q शकल्येभ्यादिषु	ii, 1, 5.
शकारादौ	ii, 2, 9.
q शतधारा	ii, 2, 17.
शतादीनि	ii, 4, 4.
q शपथेय्यम्	iii, 1, 16.
शुचेः	iii, 2, 11.
शुभ्रूषीति ?	iii, 2, 11.
q ? शुकच्छ्रमावद्रम्भीरम्	ii, 4, 6,

ष.

षकारः	iii, 3, 9.
-------	------------

षत्व	iii, 1, 7.
षत्वस्य	iii, 3, 8.

स.

सकारः	iii, 2, 10; iii, 3, 7.
सकारे	ii, 2, 8, 13.
q सञ्चतिः	ii, 1, 3.
q सत्ते	iii, 2, 29.
सप्तधा (तु)	iii, 3, 4.
सप्तम्यर्थे	ii, 1, 6.
सम्	ii, 2, 21.
q समङ्क्त	iii, 2, 30.
q समन्ते	iii, 2, 33.
समस्तम्	iii, 4, 3.
समस्तेन	i, 1, 27.
समान	ii, 4, 6.
समानार्थे	ii, 4, 4.
समानाधिकरणे	ii, 4, 4.
समापत्तेः	iii, 1, 7.
समासे	iii, 3, 5.
सयकारम्	ii, 1, 7.
सयकाराणि	ii, 4, 12.
सर्व०	iii, 3, 16; i, 3, 13.
सर्वत्र	i, 1, 28; i, 2, 2; i, 3, 15.
सर्वा	ii, 2, 22.
सह	ii, 4, 6.
q सहशेय्याय	iii, 1, 16.
q सात्रासाहासीनाम्	iii, 3, 19.
सान्ताव	ii, 2, 3.
सार्धधातुके	ii, 4, 2.

q सिन्धवः	ii, 2, 22.
सु	ii, 3, 28.
q स्तनयन्	ii, 2, 19.
q स्तम्	ii, 2, 14.
स्त्रियेकवचनानि	ii, 1, 15.
स्त्रीबहुवचनानि	ii, 2, 18.
स्वरः	i, 1, 20.
स्वर०	i, 3, 1; iii, 4, 5, 6.
स्वरविशिष्टानि	i, 3, 7.
स्वरान्तानि	ii, 2, 11, 13.
स्वरान्ताऽऽबाधानि	ii, 2, 1.
० स्वरितानि	i, 3, 9, 10, 11.
स्वरितान्तानि	ii, 3, 23.
स्वरेषु	iii, 1, 1.
संज्ञायाम्	i, 2, 11.
संदेहे	ii, 2, 2, 3.

संयोगः	iii, 2, 12, 13, 19.
संयोगादौ	ii, 2, 8, 13.
संहिताम्	i, 1, 2.
संहितायाम्	iii, 1, 10.
ह.	
हकारान्तः	iii, 2, 13.
q हैरण्यैः	iii, 2, 23.
हृषिः	iii, 2, 1.
q हृदय	ii, 4, 6.
ह्यस्तन्याम्	iii, 2, 5.
ह्रस्वः	iii, 1, 9, 12.
ह्रस्वौ	iii, 1, 17.
ह्रस्वान्तम्	iii, 3, 20.
ह्रस्वोपधस्य	iii, 3, 3.
ह्रस्वोपधानि	ii, 1, 15.

## APPENDIX III.

### Index to the Grammatical technique used in the treatise.

<p style="text-align: center;"><b>अ.</b></p> <p>अत् (?) तपरत्वम् =short अ           ii, 3, 4.</p> <p>अद्यतनी           ii, 2, 6.</p> <p>अधिकरण in the sense of grammatical relation e. g. case etc.           ii, 4, 14.</p> <p>अनार्ष ( इति )   iii, 1, 3.</p> <p>अनिङ्ग्य           iii, 3, 12.</p> <p>अनिघातः           i, 1, 21.</p> <p>अनुदात्त i, 1, 19; i, 3, 2;                           ii, 2, 7.</p> <p>अपवादः           i, 3, 1, 8.</p> <p>अभ्यासः           iii, 3, 14.</p> <p>अव्ययम्           iii, 1, 2;                           iii, 2, 7.</p> <p>अवग्रहः ii, 3, 25; ii, 4, 5.</p> <p>अभ्यासः=आवृत्तिः ii, 3, 20.</p> <p style="text-align: center;"><b>आ.</b></p> <p>आख्यातम्       i, 1, 12, 18,                           i, 3, 3, 6; ii, 2, 5.</p> <p>आगमः           iii, 1, 18;                           iii, 4, 7.</p> <p>आत्मनेभाषा   iii, 4, 7.</p> <p>आदेशः           ii, 1, 2.</p>	<p>आबाध=उत्तर= followed by etc.                           ii, 1, 14; etc.</p> <p>आमन्त्रित       i, 1, 18, 23;                           i, 2, 2; i, 3, 7;                           iii, 1, 3. etc.</p> <p>आप्रेडित (समास) iii, 1, 5. in the sense of not double with अन् prefixed       iii, 1, 6.</p> <p style="text-align: center;"><b>इ.</b></p> <p>इ as a suffix to denote roots       iii, 2, 1.</p> <p>इङ्ग्य           iii, 3, 13.</p> <p>उत्तरपद=that which follows. ii, 3, 11.</p> <p>उत्तमाः=nasals. ii, 4, 14.</p> <p>उदात्त           i, 1, 4, 23.                           i, 2, 5, 6, 7, 10, 16;                           i, 3, 14; ii, 3, 11, 23;                           ii, 4, 4.</p> <p>उपधा           ii, 1, 15;                           iii, 3, 4. etc.</p> <p>उपसर्ग       i, 1, 10, 12;                           iii, 2, 6.</p> <p>उपाचार       iii, 1, 7.</p>
--	---

<b>ऊ.</b>	
ऊष्मन्	ii, 2, 1, 8, 11.
<b>ए.</b>	
एकवचनम्	ii, 1, 11. etc.
एकादेश=one substitute for more than one.	ii, 3, 6.
<b>क.</b>	
कृदन्त	i, 1, 10; ii, 3, 8; iii, 2, 4.
क्रम (संयोग=पाठ)	iii, 2, 8.
क्षैप्रः	i, 3, 14.
<b>ग.</b>	
गतिः	i, 1, 11.
<b>घ.</b>	
घोष=soft, sonant	iii, 1, 1.
<b>छ.</b>	
छन्दः to denote वेद as a different linguistic stage, as in Pāṇini	ii, 3, 3; iii, 3, 14; iii, 4, 6.
<b>त.</b>	
तद्धित	i, 2, 12.
ति=Pāṇinian	
श्चित्प=Suffix to denote roots.	ii, 1, 11; iii, 1, 4; iii, 2, 5.

तृतीया ( case )	ii, 2, 3; iii, 2, 26.
<b>द.</b>	
दीर्घः ( =long )	ii, 3, 1. iii, 1, 14.
द्वन्द्व ( समास )	iii, 4, 2.
द्विवचनम्	ii, 2, 14.
<b>ध.</b>	
धातुः	i, 1, 11;
<b>न.</b>	
नति	i, 1, 15.
नपुंसकम्	i, 2, 4, 9; ii, 2, 22.
नाम ( noun )	i, 3, 3.
निपात	i, 3, 4, 5; iii, 3, 21.
नैगमी	ii, 3, 22.
<b>प.</b>	
पद	} i, 1, 18.
पाद	
पररूप ( Phenomenon )	ii, 1, 5.
परस्मैभाषा	iii, 4, 7.
पञ्चपदी	i, 3, 14.
पञ्चमी	iii, 3, 6.
पार्षद	i, 1, 1.
पुंसि ( masculine )	ii, 1, 15; ii, 4, 6.
प्रकृति	ii, 3, 9; iii, 1, 3.
प्रकृतिभाव	ii, 3, 26.
प्रकृति-आदेश	ii, 4, 5.
प्रत्यय	i, 2, 14; ii, 1, 8.
प्रेषणी	ii, 1, 11; ii, 3, 21.
श्रुत	iii, 4, 7.



	<b>ब.</b>				
बहुवचनम्	i, 2, 1.		विग्रहः	iii, 2, 6.	
बहुलम्	iii, 1, 14.		विभक्ति	ii, 1, 2.	
	<b>भ.</b>		विसर्जनीय	ii, 2, 10;	
भूत ( Past )	ii, 2, 6;		iii, 1, 10;	iii, 3, 1.	
	ii, 3, 2; ii, 4, 3.		व्यञ्जन	ii, 3, 5.	
	<b>म.</b>		व्यवाय=अन्तर्धान	ii, 4, 4.	
मतु, ( Possessive suffix )			<b>स.</b>		
	iii, 1, 9; iii, 3, 15.		सप्तमी	ii, 1, 6.	
मध्यम ( पुरुष )	ii, 1, 11;		संहिता ( text )	i, 1, 2.	
	ii, 3, 21.		संहिता=सन्धिः	ii, 3, 3;	
	<b>र.</b>		iii, 1, 10.		
रेफ	iii, 2, 9, 10;		संयोग	ii, 2, 8.	
	iii, 3, 2.		समास	iii, 1, 5.	
	<b>ल.</b>		समस्त	iii, 4, 3.	
लिङ्ग	i, 3, 13.		सार्वधातुक	ii, 4, 2.	
लोप	i, 1, 20; ii, 1, 4;		स्त्री ( feminine )	ii, 1, 15.	
	iii, 4, 7.		स्वरः ( accent )	i, 1, 20.	
	<b>व.</b>		स्वरः ( Vowel )	ii, 2, 1.	
वचन ( number )	i, 3, 13.		स्वरित	i, 3, 9, 10, 11;	
	etc.		ii, 3, 23.		
वर्ग ( class )	iii, 3, 3.		<b>ह.</b>		
वर्ण	ii, 3, 8.		ह्यस्तनी	iii, 2, 5.	
			ह्रस्व	ii, 1, 15.	

# APPENDIX IV.

## Tabulated index to Atharvan Passages.

*Cited or referred to in the Text.*

<p style="text-align: center;"><b>I</b></p> <p>I; 1; 1, 3, 4. ii, 3, 11.          „ 7, 5. ii, 1, 13.          „ 10, 4. i, 2, 9.          „ 12, 1. ii, 2, 19<sup>3</sup>.          „ 19, 2. i, 2, 2.          „ 22, 2. ii, 4, 8.          „ 25, 2. ii, 1, 5.          „ 33, 4. i, 3, 13.          „ 35, 1. ii, 4, 8.</p> <p style="text-align: center;"><b>II</b></p> <p>II, 6, 1. ii, 2, 10.          „ 6, 5. ii, 4, 3.          „ 7, 2. i, 2, 8.          „ 12, 6. i, 2, 9.          „ 30, 3. iii, 2, 28.</p> <p style="text-align: center;"><b>III</b></p> <p>III, 2, 5. ii, 2, 20.          „ 3, 1. ii, 2, 22.          „ 12, 5. ii, 4, 3.          „ 13, 1. ii, 2, 22.          „ 16, 6. i, 2, 14.          „ 23, 6. i, 2, 2.          „ 31, 11. ii, 2, 19.</p> <p style="text-align: center;"><b>IV</b></p> <p>IV, 1, 6. i, 2, 15.          „ 1, 11. ii, 1, 13.</p>	<p>IV, 5, 1. ii, 1, 10.          „ 7, 3. iii, 2, 31.          „ 11, 4. ii, 1, 13.          „ 16, 4-5. ii, 1, 13.          „ 24, 3. ii, 1, 10.          „ 33, 3. iii, 2, 33.          „ 40, 1. ii, 1, 13.</p> <p style="text-align: center;"><b>V</b></p> <p>V, 2, 7. iii, 2, 32.          „ 2, 8. i, 2, 15.          „ 2, 9. iii, 2, 32.          „ 3, 6. i, 2, 2.          „ 4, 10. i, 2, 2.          „ 5, 3. ii, 1, 1.          „ 6, 1. ii, 1, 13.          „ 7, 9. ii, 2, 10.          „ 9, 8. ii, 2, 14.          „ 11, 4. ii, 2, 22.          „ 13, 6. iii, 3, 19.          „ 17, 8. i, 2, 8.          „ 18, 8. iii, 2, 28.          „ 18, 8. i, 2, 8.          „ 23, 2. ii, 2, 10.          „ 23, 6. ii, 1, 13.          „ 29, 1. ii, 1, 13.          „ 29, 4. ii, 2, 33.          „ 31, 12. iii, 1, 16.</p>
--	--

VI			X								
VI,	22,	3.	ii,	2,	10.	X,	2,	11.	iii,	2,	24.
„	60,	1.	ii,	1,	13.	„	3,	2.	ii,	1,	13.
„	73,	3.	ii,	1,	13.	„	4,	3-4.	ii,	4,	6.
„	92,	3.	i,	2,	15.	„	5,	18.	ii,	1,	10.
„	98,	2.	i,	2,	2.	„	7,	2.	i,	2,	15.
„	98,	3.	ii,	1,	10.	„	7,	24, 10, 22.	i,	2,	8.
„	119,	13.	i,	2,	13.	„	7,	43.	ii,	1,	13.
„	122,	1-4.	ii,	1,	13.	„	8,	10.	ii,	1,	13.
						„	8,	12.	ii,	2,	33.
						„	8,	49.	ii,	1,	13.
VII			XI								
VII,	10,	4.	ii,	1,	13.	XI,	1,	32.	ii,	1,	13.
„	14,	1.	ii,	4,	13.	„	1,	35.	ii,	1,	10.
„	21,	5.	ii,	2,	16.	„	2,	4, 17.	ii,	1,	13.
„	27,	8.	i,	2,	15.	„	4,	10.	ii,	1,	21.
„	40,	1.	ii,	2,	18.	„	6,	16.	i,	2,	2.
„	53,	1.	ii,	1,	13.	„	11,	8, 18.	ii,	1,	13.
„	85,	1.	ii,	4,	13.						
„	85,	1.	ii,	1,	13.	XII					
VIII			XII,	1,	9.	ii,	2,	17.			
VIII,	1,	10.	ii,	1,	13.	„	13,	32, 54,			
„	1,	15.	iii,	2,	21.			55.	ii,	1,	13.
„	3,	19.	ii,	4,	13.	„	2,	6, 39.	i,	2,	8.
„	3,	19-20.	ii,	1,	13.	„	2,	34.	i,	2,	12.
„	4,	20.	ii,	4,	13.	„	2,	39.	ii,	2,	20 <sup>2</sup> .
„	6,	11.	iii,	2,	22.	„	3,	13.	ii,	2,	30.
„	9,	3.	i,	2,	8.	„	3,	23.	ii,	2,	21 <sup>2</sup> .
IX			„	3,	24, 37.	ii,	1,	13.			
IX	1,	6.	i,	2,	8.	„	3,	33.	iii,	2,	26.
„	4,	9.	i,	2,	2.	„	3,	41.	ii,	2,	27.
„	4,	11.	i,	2,	8.						
„	12,	20.	i,	2,	12.						
„	14,	15.	ii,	2,	22.						
„	15,	14.	i,	2,	8.						

XIII		XVIII	
XIII,	1, 12, 25, 33.	XVIII,	1, 2,
	ii, 1, 10.		53. i, 2, 15.
„ 2,	8, 31. ii, 1, 13.	„ 1,	8. iii, 1, 16.
„ 2,	11. iii, 2, 33.	„ 1,	10. ii, 2, 21.
„ 2,	16, 17. ii, 4, 13.	„ 1,	11. ii, 2, 22 <sup>3</sup> .
„ 3,	11. ii, 1, 13.	„ 1,	21. ii, 4, 13.
	XIV	„ 1,	42. i, 2, 12.
XIV,	1, 28, 29, 30.	„ 2,	6. ii, 2, 22 <sup>2</sup> .
	i, 2, 8.	„ 2,	55. ii, 1, 13.
„ 2,	5. ii, 2, 14.	„ 3,	49. ii, 1, 13.
	XV	„ 3,	65. ii, 1, 10.
XV,	2, 5, 13, 19, 25.	„ 3,	72. ii, 2, 17.
	iii, 2, 24.	„ 4,	9,
	XVI		11. ii, 1, 13.
XVI,	1, 1. ii, 1, 10.	„ 4,	15. i, 2, 8.
„ 1,	12. i, 3, 13 <sup>2</sup> .	„ 4,	46. i, 2, 12.
„ 7,	1. ii, 2, 20.	„ 4,	57. ii, 2, 17.
		„ 4,	59. ii, 2, 15.

Citations from XIX and XX are only tentatively given. The Commentator does not notice. But it does not matter for the rules apply to these as well.

XIX		XX	
XIX,	4, 2. i, 3, 13.	XX,	56, 6. iii, 2, 11.
		„	57, 3. iii, 2, 11.
	XX	„	67, 3. ii, 2, 15.
XX,	23, 2. iii, 2, 29.	„	68, 13. iii, 2, 11.
		„	107, 10. iii, 2, 32.

---

# APPENDIX V.

---

Alphabetical list of *gaṇas* used in the treatise.

अजरादयः	i, 2, 7.	बृहस्पत्यादि०	i, 1, 4.
अस्मैशतादि	ii, 4, 4.	भूतादि० ( ? )	ii, 3, 10.
एना एहा आदि०	ii, 3, 9.	व्याघ्रादि०	i, 1, 19.
दीर्घायुत्वायादि०	ii, 4, 8.	शकत्येष्यादि०	ii, 1, 5.















